Redakcija
„Varpo“ ir „Ukininko.“

THE LITHUANIAN WEEKLY
„KATALIKAS“
Published every Thursday at Chicago, Ill.
Executes all kind of Job Printing and translating in Lithuanian, Polish and other languages.
TEL. YARDS 1030.
SUBSCRIPTION $2.00 A YEAR
Rates of Advertising:
One inch once 0.50
One inch one month $1,00
One inch per year $10.00
All communications must be addressed:
JOHN M. TANANEVICZ,
PUBLISHER
3244 So. Morgan St. . . . . Chicago, Ill.

KATALIKAS.

SANVAITINIS LAIKRASZTIS
„KATALIKAS“
Iszeina kas Ketvergas, Chicago, Ill.
KASZTUOJA ANT METU:
Amerikoje $2.00
In Užmarį $2.50
Prenumerata turi but isz kalno užmokėta.
„Katalikas“ spaudina visokias knygas, konstitucijas ir kitokius drukus, lietuviszkai, lenkiszkai ir angliszkai. Darbą atlieka gerai greitai ir pigiai.
Užsiraszant „Katalika“ reikia ir prenumerata draugia prisiųsti. Prisiusdami pinigus visada uždėkit tokį adresą:
JONAS M. TANANEVICZE,
3244 SO. MORGAN ST. - - CHICAGO, ILL.

Sanvaitinis Laikrasztis paszvenstas reikalams Lietuvių-Katalikų Amerikoje.

No. 35 CHICAGO, ILL. 25 d. Rugpiuczio (August) 1904 m. Metas VI
ENTERED AT THE CHICAGO, ILL., POST OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.

Nuo iszleistuvės.

Kas isz neskaitytojų prisiųs mums kelis lietuvių antraszus tam „Katalika“ per du menesiu siųsim dykai.

Politiszkos žinios.

KARE!

Maskolijos su Japonija.

Maskoliją kaip visada teip ir paskutiniu sykiu patiko didelė nelaimė, bet nelaimė už visus kitus kartus didžiausia. Laivynė kaipo porto Arturo teip ir Vladivostoko tapo su naikinta. Porto Arturo laivyną sunaikino admirolas Togo, o Vladivostoko — viceadmirolas Kamimura. Pirmutinis nužudęs maskoliszką viceadmirolą Vitovtą, visus laivus į neutraliszkus portus iszvaikė, kur juos tuojaus iszginklavo ir jau tę sau galės ramiai iki karės pabaigos buti, o pastarasis, kaip jau buvo raszyta, paskandino kreiserį „Riurik“ ir kitus diktokai suskylojo, kurie vosnevos tegalėjo į Vladivostoko portą datraukti. Kad skaitytojai galėtų aiszkiau suprasti, paduosim viceadmirolo Kumimura raportą, kuris isz Tokio tapo urėdiszkai patvirtintas. Viceadmirolas Kamimura, kuri jau japonai laikė už neatsakantį savo urėde 14 d. szio mėnesio, nedėlioj, iszryto, su savo laivyne prie Korejos krasztų ramiai patroliavo, kadangi subatoj nuo admirolo Togo buvo apturėjęs žinią, juog maskoliszka porto Arturo laivynė stengėsi isz porto iszplaukti, matomai su mieriu susieiti abiem į kruvą. Todel Kamimura prie krantų Korejos prisiartino ir dabojo, kad tas viskas kartais į aikszte neiszeitų. Jam papatroliavus, jis savo laivynę pasuko į Tsuhima perliejį ir tę apsistojęs laukė Vladivostoko maskolių. Ant vandens praplyto tokios tirsztos miglos, kad Kamimura neabejodamas prażudė ir viltį sugauti maskolius. Vienok nedėlioj iszryto visos miglos iszsiskyrstė ir priesz pat saulėtekį jam patroliniai laivai davė signalą, juog artinasi maskolių laivynė. Kamimura pamislijo, juog maskoliai jį pamatę bėgs, todel jis pasuko į vakarus ir akiesmirksnyj jiems kelią užkirto. Ir gerai Kamimura padarė, kadangi maskoliai pamatę japonus, tuojaus davė signalą grįžti atgalios. Pirmiausiai pasuko kreiseris „Rossija,“ paskui admiroliszkas laivas „Riurik“ ir galiausiai „Gromoboi.“ Bet maskoliams buvo jau per vėlu. Kamimura užbėgo ant kelio ir maskoliai noroms nenoroms turėjo pradėti kovą. Kovos pasekmės buvo tos, juog Gromoboi ir Rossija sukulti pabėgo, o Riurik nugrimzdo. Japonai nuo laivo Riurik iszgelbėjo 600 marininkų. Japonijos nei viens laivas netapo pagadintas. Kamimura savo raporte priduria, juog maskoliai muszėsi karžygiszkai iki paczial pabaigai, bet kad jų kanuolių szuviai jokios blėdies nepadarė. Kartais pralekia per galvas, o kartais visai nesiekia.

Tuom savo karžygiszkumu viceadmirolas Kamimura savo nuplėszto szlovę vėl naujai atgavo.

Apie admirolo Togo veikimą buvom jau pereitam numuryj raszę, todel tik pridursim tiek, juog iszsprudę atgal portan Arturo maskoliszki sekanti laivai: Peresviet, Pobieda, Retvizan, Sevastopol ir Poltava; paskui da du kreiseriu: Bajan ir Dijana, o teipgi devini torpediniai laivai. Tuos dabar laivus admirolas Togo nuo vandens apsupo ir jau daboja. Jie kesinosi da sykį iszplaukti, bet kad Togo, tas marių karalius, kelią užstojo ir nepraleido. Reikės jiems tę porte prażuti ir nugrimsti visiems, nes nuo japonų baterijų, apgulusių portą Arturą, bombos ir portą siekia.

Tai tuom galima užbaigti, juog maskoliai ant vandens laimikį prarado ir jau dabar nei Baltikos laivynė neiszdrįs ant Japonijos vandenų keliauti, nes jau tę nėra ką veikti.

Portas Arturas nuo 15 szio mėnesio dienos visas atsiranda liepsnose. Japonai sunkias kanuoles ant artimiausių kalnų sustatė ir viską ardo. Priesz szturmą Japonijos ciesorius majorui Yamoka prisakė pas maskoliszką komendantą Stoesselį paklausti, ar kartais jis nenorėtų gražumu pasiduoti, nes gaila žmonių, bet Stoessel tą mikados propoziciją atmetė ir apreiszkė, juog laikysis iki paskutinųjų. Teip japonams atsakius, jie tuojaus puolėsi szturmu prie artimesnių pozicijų, o paskui prileis jeneraliszką ir paskutinį szturmą. Kaip szturmas ilgai trauksis nežinia, bet jau ir visas Peterburgas tiki, juog mirtis visiems neatbutina, nes jie pasiduoti nenori, o japonai skubinasi paimti.

18-tos dienos szio mėnesio telegramai praneszė, juog kada japonai pradėjo szturmuoti portą Arturą, jokiu budu tos baisios rėgyklos negalima apraszyti. Japonai bombomis drutvietėj uždegė didelius geležinius boilierus su aliejumi, kuriems ekspliodavus, liepsna pakilo į padanges ir artimesni miestelio namai pradėjo degti. Paskui bombomis uždegė krautuves anglių, o kitur da ir namus sykiu ardydami murus ir visas maskolių fortifikacijas. Tą dieną maskoliai su savo kanuolėmis tylėjo. Matomai turi mažai amunicijos ir privalėjo miestelyj gaisrus gesinti. Kiek žmonių prażuvo nieks negal žinoti, kiba japonai po paėmimui suseks, kiek jų tę buvo ir kiek krito.

Tą paczią dieną jen. Kuropatkin carui prisiuntė raportą sekantį. Laukiam paskutinio susirėmimo. Prieszas prie musų kaskartas arcziau vis artinasi, o mano kareiviai tik dega, by tik greicziau susiremti, vildamiesi prieszą įveikti.

O isz privatiszkų szaltinių raszoma, juog jen. Kuroki labai slaptingai vis artinasi arcziau maskolių ir nori, kai kad ir visada, į savo kilpas jį paimti.

Peterburge tapo urėdiszkai pagarsinta paskutinių trijų dienų liepos maskolių nuopuoliai. Caras garsina, juog tuokart maskolių tapo užmusztų 250 žmonių, sužeistų 1588 ir į vergiją paimtų 88.

Berlyne menama, juog Stoesselis galų gale turės pasiduoti, kadangi japonai po drutvietės murais sukasė minas, ty. liditą, nuo kurio ekspliodavimo visi drutvietės murai iszsiskyrstis ir daugybę aukų prarįs.

Peterburgas. Kreiseriai „Rossija“ ir „Gromoboi“ vosnevos į Vladivostoko portą atsivilko. „Rossija“ 11 skylių turi. Abu tuodu laivu prażudė 438 marininkus, isz kurių 133 tapo užmuszti, o kiti sužeisti. O kur aukos nugrimzdusio „Riurik.“

Tsington. Garlaivis „Carevicz,“ ant kurio adm. Togo nužudė maskoliszką kontradmirolą Togo, ir trįs kontrtorpediniai laivai jau tapo sziame porte nuginkluoti po kapitonų prisiega, juog į karę daugiau neplauks.

Tokio. 11 d. rugpiuczio tape sugadyta kanonierė „Goliat,“ kuri paskui porte pasislėpė, o 10 d. rugpiuczio kreiseris „Pallada“ tapo paskandytas.

Peterburgas. Visi oficierai „Rossija“ ir „Gromoboi“ laivų tapo sužeisti arba užmuszti. Laikrasztis „Rus“ raszo, juog „Riurik“ karžygiszkai prażuvo. Kareiviams už tai garbė. Jenerolo Kuroki kariumenės deszinis sparnas traukia atgal. Rodosi, juog Kuroki Mukdeno nenori užimti.

Chefoo. Japonai Arturo drutvietę vis szturmuoja. Kaskartas paima vis artimesnes pozicijas ir drutvietę isz visų pusių nemielaszirdingai plaka. Japonai prażudė per 20,000 kariumenės nuo maskoliszkų minų. Drutvietė vistiek jau grius. Stoessel už jokius pinigus nenori pasiduoti.

Suv. Valstijų pasiuntinys Griscom isz Tokio telegrafuoja, juog japonai prie Sachalino salos paskandino maskoliszką puikiausį kreiserį „Novik“.

Kreiseris „Diana“ isz didelės baimės nubėgo net į Indo – Kynus ir užkliuvo prancuzų portan Saigon. Laivą porto komendantas prisakė iszginkluoti, kadangi ir Prancuzija geidžia buti neutraliszka.

Stoesselis Peterburgan praneszė (bet kokiu budu?) juog japonai per dvi dieni szturmavo kalnus Uglovaja ir tapo su labai didžiais nuopuoliais atmuszti. Majoras Yamaka vėl Stoesseliui nuo admirolo Togo ir Nogi praneszė, kad pasiduotų, bet porto Arturo komendantas atsisakė ir pasiruoszė gintis. Kas isz to bus da nieko nežinia.

Vice-admirolas Skridlov carui praneszė apie savo laivynės nuopuolius. Laike muszynės ant laivų „Rosija“ ir „Gromoboi“ prarado 135 marininkų užmusztų ir 376 sužeistų.

Amerika.

Sziame laike Suvienytose Valstijose prasidėjo agitacijos, kokių nebuvo jau nuo keturių metų, ty. rinkimas prezidento. Demokratai turi savo kandidatus ant prezidento sudžią Parker ir ant vice-prezidento milionierių Davis, o republikonai — dabartinį prezidentą Roosevelt ant prezidento ir senatorių Fairbanks ant vice-prezidento. Kaip viena, teip ir antra partija pirigus nemieruotai ant agitacijų aikvuoja, teip-pat kaip viena, teip ir antra laimėjimo tikisi. Matysim už kelių mėnesių kas czia atsitiks ir kokį žmonija vadovą laimės.

Suvienytose Valstijose kaip laikai mainosi, teip sykiu su anais ir visa tvarka. Sziandien nėra tos dienos, kad telegramai nepargabentų kokių nors nelaimingų ant gelžkelių ir kitur atsitikimų, o teip nėra nei vienos dienos kad liuosame kraszte žmogaus gyvenimas nebutų suvaržytas. Kas labiausiai, nežiurint į papras tus visokių nekadėjų kaprisus, baltiejei civilizatoriai užmanė nigerius iszgalabinti. Žodžiu sakant mets į metą vis didesni despotizmai auga, o valdžia į to kraszto konstituciją pamirszo ir pasižiurėti. Veidmainiai ir krakadiliai sykiu už darbininkų buvį aszaras lieja ir sykiu vėl giria valdžią, juog sziame laike yra atsakanciausia ir teisingiausia. Tuomi tarpu valdžia yra teisinga ir atsakanti tik vieniems trustams ir milionieriams, o į vargingus besipiaunanczius darbininkus per pirsztus su panieka žiurosi.

Baigiusi mokslus nigerė, Mary Church Terrell, kuri moterių kongrese, Berlyne, dalyvavo, savo artikule, patilpusiam tulam angliszkam laikrasztyj aiszkina visokias nigerių linczіavimo pasekmes. Ji sako, juog užpuldinėjimas ant nigerių už peržengimus moraliszkumo yra vientik biauru iszmislu. Ant 100 nigerių tuose dalykuose vos galima surasti tik vieną, o visus kitus kaipo sudai teip ir žmonės nekaltai žudo. Ir teip: Pereituose metuose vienoj Georgia valstijoj tapo net 128 nigeriai nukankyti, bet isz dalies vis neteisingai, o sykiu ir barbariszkai. Tankiausiai baltiejei tarp savęs susierzina ir viens isz jų kuris po peilių arba szuvių krinta, tuokart ką turi kaltinti? Nigerį. Nigeris, tarsi, butum laukinė žvėris ir jau jį dykai sudeginti arba pakarti. Tas pietinėse valstijose jau ne naujiena ir aczių valdžiai ji savo atidos nenori atkreipti. Taigi szaukia toji pati autorė antgalo savo artikulo: „Žmonės! užgydykit kuogreicziaus tas biauras Amerikos draugijos opas, nes prieszingai visą kraszтą, toji pavietrė apsups ir bus vėlu! Ar gi galima tokiam atsitikime barbarizmo szalį vadinti civilizuota.

Maskolija.

Caras 12 dieną szio mėnesio, po pietų, iszleido savo pavaldiniams manifestą, praneszdamas, juog jam jo mylimiausia „supruga“ pagimdė nuo seno laukiamą sunų, kuri prie krikszto užvardinęs Aleksiei. Toji žinia akiesmirksnyj visą vieszpatystę aplėkė. Pavaldiniai labai nudžiugo, nes laukia kokių nors palengvinimų arba kokių reformų. Pasa: kojama, juog caras dabar bus labai visiems mielaszirdingu ir daug prasikaltimų tuliems dovanosęs. Labiausiai caras atkreipia atidą ant cerkvių su popais, kadangi aklai tiki, juog popai jam pas Dievą sunų iszmeldę.

Caras su sziuom manifestu atszaukė 1900 metų manifestą, kuriame jo brolis Mikolas buvo paskyrtas sosto įpėdiniu. Taigi dabar sosto įpėdiniu likosi jo naujai gimęs sunus Aleksiei ir kuris tapo paskirtas antsyk ketvirto gvardijos pulko pulkiniku.

Berlyno politiszkuose rateliuose pasakojama, juog caras carienei yra padaręs prižadą, jeigu jam sunus gimęs, sutaikęs Maskolijai konstituciją. Tos pasakos perdaug senos. Kiba caras vietoj konstitucijos ant savo pavaldinių užtrauks da didesnį despotizmą, jau tam geriau reik ir tikėti.

Gubernijose Siedleckoj ir Radomskoj neperseniai tarp gyventojų kilo sumiszimai, kuriuos sukėlė žydeliai. Miestelyj Parszevo žydeliai įpuolė į sudo salę, kad isz tę po prievarta iszvesti tulą žydelką, priėmusią katalikų tikėjimą ir kurią jos tėvai, žydai, buvo apskundę už vagystę. Krikszczionys norėdami žydelką apsaugoti, supuolė ant įsiverżusių žydų ir visus sumuszė. Ostrovcuj tulas žydelis metė akmeniu krikszczionį ubagą, už kurį darbininkai užsistojo. Jiems užsistojus, žydeliai per langus pradėjo szaudyti, tuokart darbininkai visus žydų namus ir krautuves akmenimis subombardavo. Su tuom viskas ir pasibaigė.

17 d. szio mėnesio caras iszleido augszcziausį ukazą, kuriuomi visoj Maskolijoj numėtė kuno bausmę (plakimą). Tas atsitiko dėl caro sunaus gimimo. Pasakojama, juog ciesorius Wilhelmas nori naujai gimusiam caro sunui pasilikti krikszto tėvu. Krikszto turės atsibuti 25 d. rugpiuczio.

Isz Paryžiaus parėjo žinios, juog policija ministerio žmogžudžio pravardę tikrai susekė. Žmogžudis vadinasi Sazonov, turi kelis dvarus ir paeina isz maskoliszkų bajorų giminės.

Kunigaikszstis Obolenskis jau savo urėdą Finliandijoj apėmė. Žada visą Finliandiją apvažiuoti ir apžiurėti. Jo motėrė vis da laiszkus senoviszkai gauna su atkerszijimais, juog jos vyras turės kaip ir Bobrikov žuti.

Maskolijos revoliucionierai tvirtina, juog carienė pagimdė ne sunų, bet dukterį. Gyventojai paskutiniu sykiu su nekantrumu laukė, geizdami kad carienė turėtų sunų, nes prieszingai butų kilę neapsakomi sumiszimai, todel caras su pagelba savo szalininkų į Peterhofo palocių pavadino tulą maskalką, kuri turėjo gimdyti, ir paskutiniai pagimdžius sunų, caras kudikiais sumainė. Teip bent visur sziandien placziai kalbama. Ar teisybė tas viskas, ar ne, tai tik tos paslapties nieks negalės atidengti nekuomet. Caro palocuose buvo daug visokiu szposų, apie kuriuos žmonės sužinodavo vos po kelių szimtų metų.

Vokietija.

Jau pamaži nekurių diplomatų pranaszavimai iszeina į aikszte. Vokiecziai Aprikoj su hererais netik ką nieko tuojaus negali nuveikti, bet daug su anais kovoj turės prarasti ir žmonių ir pinigų. 16 d. szio mėnesio Berlynan jenerolas von Troth prisiuntė raportą, kuriame paduoda sekanczias žinias: Ketverge, 11 d. rugpiuczio musų koliumna turinti per du tukstancziu kariumenės susitiko su skyrium hererų. Prieszų buvo per 6,000 žmonių. Kova traukėsi cielą dieną. Isz mųs pusės prażuvo penki oficierai, tarp kurių grovas Arnim, ir 19 kareivių. Kelesdeszimtis kareivių tapo sužeistų ir keliolika pateko vergijon. Hererai po musziui pasitraukė. Męs paėmėm daugybę jauczių.

Kaip matosi isz minėto raporto, vokiecziai negreitai pasikėlusias tę nigerių gimines galės apmalszinti. Matomai juodukai szį laiką jau visur už baltuosius smarkesni, nes pastariejei nelabai kariauti moka ir myli, bet tik stengiasi visur savo despotizmą užtraukti.

18 d. szio mėnesio jen. Troth isz Afrikos vėl praneszė, juog hererams pasitraukus, vokiecziai ilgą galą juos vijo, kolaik nepritruko vandens, bet ir czia jen. Estorff prasudė 5 užmusztais ir 7 sužeistais.

Prancuzija.

Szią sąvaitę Prancuzijos valdžia pasirįžo uždaryti kliosztorių su mokslaine seserų Urszuliankų. Tasai kliosztorius atsiranda apiegardėj Beaugency. Pernai pasiutusis Combeso rėdas seserims iszdavė patvirtinimą, juog jų kliosztorius nebus uždarytų, bet ir ant toliaus jame galės mergaites mokyti. Tacziaus szį metą masonas žodį sulaužė ir seserims prisiuntė praneszimą, juog kliosztorius bus netrukus uždarytu. Valdžia visas kliosztoriaus savastis, kaip tai kokius daiktus, rakandas iszleido ant licitacijos. Toji Combeso žinia seseris teip skaudžiai užgavo, kad dvi isz gailėsczio pasimirė, o kelios apsirgo.

Nebeto galima pridurti, juog prezidentas Loubet garbinąs Mahometo tikybą. Nekokį Ablių Ariz Tualbi nubaudė ant 2 mėn. kalėjimo, juog tasai ant Mahometo piktžodžiavęs.

Prancuzijos szviesa su tais darbais kaskartas pradeda gęsti ir kožno ukėso krutinėj atsiliepia dvasia naujos revoliucijos.

Isz Lietuvos.

Luksziai. (Naumiesczio pav.) Apie rinkimus. 4 gegužės atsibuvo rinkimai: teistojo ir lovininkų. Susirinkę balsuotojai, paprastu budu, pirmiausiai pradėjo balsavimą pas Januszkeviczių (traktiernėje). Vieni žada szaukti tą, kiti kitą, o czia norinczių ponystos begalinė; bet labiausiai atsižymėjo savo noru Skubrų Pataszius ir Milkų Szlapikas. — Bet kaip tą savo norą viesiems apreikszti?.... Juk szeip apie kito jausmą nieks negali įspėti. Na, ir pakilo tarp dviejų lenktynės! Vienas į vieną kampą nesza degtinę ir alų, kitas į kitą. Katras daugiau nusipirks balsų, tas liks ponu-lovininku.

Bet nelaimė! Susirinkę balsuotojai pas kanceliariją nesumanė, už katrą balsuoti, nes abu gerai mylėjo, o skatikai juk kiekvieno lygus. Tuo tarpu, drovėdamiesi rinkti vieną ir antrą, ėmė ir iszsirinko lovininką Maslaucką isz Baisybės; o tas priesz rinkimą visai nė traktiernėj nebuvo pasirodęs. Jau kam laimė, tai laimė, kad nė praszius, nė maldavus jau ant 4 trimeczio pasiliko! Na, tik begėdžiai ir rinkikai!.... Czia kitas, iszleidęs gal net paskutinę rublinę, turi vėl mužiku likti!

Kas liks teistoju, dar nežinoma, kadangi tai priguli nuo 3 valsczių: Lukszių (Zyplių), Gelgaudiszkio ir Plokszczių.

Balsuotojas.

Sintautai. (Naum. pav). Policija juokus daro. Szį pavasarį buvo szioks gana juokingas atsitikimas Sintautų gminoje. Mat koksai žmogpalaikis apskundė vieną ukininką kad jisai kur-ten, bene bulvių aruode, puczką turįs, t. y. szaudyklę. Praneszė apie tai žemesniam žandarui. Tasai iszgirdęs, kad lietuvis net „puszku iniejet“, t. y. armotą turi tuojaus nulėkė į Vilkaviszkį savo virszininkui praneszt. Virszininkas gi iszgirdęs, kad gali suimti ne kokį-ten kalendorių ar lementorių, bet tikrą armotą, ant tų pėdų nulėkė su raudonsulių vežimu į parodytą vietą ir... teisybė...rado surudijusią szaudyklę... Klausia kur kur paslėpta puszka... — Nugi, ponuli, sztai turite pucczką — sako ukininkas. Pons virszininkas nei grobą putęs nudardėjo atgalios — be dalios. — Bijausi, kad Redakcija nepridėtų nuo savęs klausimų: kokiame kaime, pas kokį ukininką, kada? — tai pats pasisakau, kad asz tikrai to nežinau, tai ir negaliu paraszyti. Dovanokite.

Kamputis.

(„U—kas“).

Pavogtas Dievo Motynos paveikslas Kazaniuj.

„Varszavos Kuryer“ paskutiniu sykiu da apie pavogtą Dievo Motynos paveikslą, Kazaniuj, sekanczias žinias paduoda: 12 dieną pereito mėnesio, iszryto, tulo monastyriaus miniszka eidama pro soborą, iszgirdo isz po žemės rėksmą, szauksmą pagelbos. Tuokart ji davė žinią soboro tarnams, kurie pribuvę isz po soboro (cerkvės) sklepo iszraukė vaitojantį cerkvės nakties sargą. Sargas papasakojo, juog jam naktyj einant aplinkui soboro murus, ant jo užpuolė keturi jauni vyrai ir, baugindami revolveriais, jeigu jis netylėsęs, nugabeno sklepan ir tę uždarė.

Ant pavogto paveikslo rėmą buvo už 100.000 rublių brangenybių. Apart to vagiliai da isz skrynuczių cerkvėj per 300 rublių surinko.

Kazaniaus policmeisteris Panfilov vieną vagilių sugavo; tai buvo jubileras Maksimov. Prie vagystės buvo prisidėjęs da nekoksai ir Czaikin, gyvenantis Kazaniuj, kuris po tam atsitikimui, antrytojaus, su savo mergina, palikdamas motyną ir du vaiku, į Nižnį-Novgorodą iszdumė. Czaikiną N.-Novgorode tuojaus valdžia suaresztavo ir parsiuntė į Kazaniaus kalėjimą. Jo bute policija padarė kratą ir stalo kojoj surado kelis brangesnius akmenis. Kitur da. Iszganytojaus rubą supiaustytą surado. Tulus perlus vagiliai spėjo parduoti, kurių da nesurado. Czaikino kaimynai iszpažino, juog Czaikin priesz savo iszvažiavimą kokius tai daiktus buvo už miesto į daubas nugabenęs, kur padarius pajieszkojimus, daug daiktu požeme, laukuose, rado užkastų. Czaikino motyna su dviem vaikais iszpažino, juog patį paveikslą sukapojo ir sudegino.

Maskoliszka valdžia vagilius ir su jų cielomis giminėmis be abejo iszsiųs į Katorgą.

— Kaip tamsta gali mane vadinti apgaviku?

— Visiszkai asz tamstos teip nevadinau, bet sakiau duosiu tam 10 dol., kuris galės liudyti juog tamsta ėsi tokiu.

Kožno ukėso privalumas balsuoti ant Republikoniszko tikieto.

Jeigu ta partija nebutų uždėta priesz penklasdeszimts metų, nebutų vietos del darbininko isz Europos.

Suvirsz deszimts milionų žmonių atkeliavo į szitą szalį isz Vengrijos, Austrijos, Maskolijos, Italijos, Prusų, Czekijos, Lietuvos ir Slovėnų provincijų, pagerinti savo buvį ir padaryti namus del savęs. Jie pasiskyrė szią szalį virsz kitų delto kad ji yra Respublika ir, kad yra vedama per republikoniszką partiją, ji užaugo teip greitai kad yra vieta ir darbas ir apsaugojimas del tų deszimts milionų ir del daug daugiau. Jie pastojo gerais ukėsais, jų įtekmė yra jaucziama rande szios tautos, ir tarp jų vaikų daugelis gali buti ateinanti Prezidentai, Senatoriai, Congresman'ai, arba kiti kurie laiko augsztą urėdą.

Keli Prezidentai iszrinkti per Republikonų partiją buvo biedni darbininkai kurie dirbo už mažesnę užmokestį nei ką daugumas ukėsų dabar uždirba. Szis parodo kad Suvienytose Valstijose geresnė ateitis niekad nepasibaigs.

Ballot'as yra tai syla duota ukėsui, jis yra jo balsas į randą szios tautos. Todel kožnas ukėsas privalo balsuoti. Klausimas jam yra kaip balsuoti.

Atsakymas yra lengvas.

Dėl partijos kuri jam daugiausiai gero padarius.

Tai yra Republikonų partija. Jeigu ne Prezidento Lincoln'o, (kuris buvo biednas vaikas,) sunaikytą nevalią, tai dabar nebut czia darbo dėl liuoso darbininko isz Europos. Jie kalti Republikoniszkai partijai prielankumą tik delto vien. Jeigu Republikonų partija nebutų, nuo laiko sunaikinimo nevalios, iszrinkę devynis prezidentus, o Demokratai tik du, iszdarbystė ir progresas nebutų padarę darbą ir augsztą užmokėstį dėl tų kurie atkeliavo czia isz Europos. Jeigu Republikonų Apsaugojimo Tariff'o provos nebutų apsaugoję darbininką, ateiviai galėtų pardavinėti daiktus tejp pigiai, kad uždarbis kurį dabar gaunate, butų numusztas pusiau. Kad Republikoniszka partija nebutų įsteigus iszmintingai ir gerai provas, jųs neturėtumet apsaugojimo, liuosybės, ir liuosos kalbos kaip dabar turit.

Apmislyk sziuos daiktus ir paklausk savęs ir savo draugų, jeigu ne yra tavo privalumas balsuoti už Republikoniszkus kandidatus, ir su tavo balsu, ir su balsu per tave gautu, juog darai gero dėl partijos, kuri teip daug padarė dėl tavęs.

Mes sakom Jums kad teip. Yra tai netik tavo privalumas, bet yra dėl tavo gerovės. Jeigu Demokratų partija gaus urėdą, užmokestys bus numažintos, kaip buvo pirma. Neužmirszkit szito.

Nestok ir nemislyk kad esi padaręs savo privalumą, kada balsuosi ant Republikoniszko tikieto. Tu turi draugų, kalbėk į juos, parodyk jiems, kad dėl jų gerumo balsuoti už Republikonus.

Balsuokit už Roosevelt ir Fairbanks ant Prezidento ir Vice-Prezidento, ir balsuokit už kožną Republikoną kuris yra ant tikieto. Tada busi padaręs savo privalumą.

Sąvaitinis Kalendorius

Rugpiutis (Aug) 1904 m.

25 k. Liudviko kar.
26 p. Zepirino kank.
27 s. Perkūl. kuno szv. Kazim.
28 N. Augustino D. vysk.
29 p. Nukirtimo galvos Jono.
30 u. Pelikso kapucino.
31 s. Raimundo išpaž.

Mėnulio atmainos.

Delczia 4d. treczioj val. po pietų.
Jaunas 13d. antroj val. po pietų.
Prieszpilnis 18d. penktoj val. ryte.
Pilnatis 26d. antroj val. ryte.

Patėmijimai.

Tarpe griausmų ir trenksmų Saulėtekyj, paloczių Petergofo, netoli Peterburgo, gema carui sunus ir Maskolijos sosto įpėdinis. Visi popai ir caro szalininkai renkasi į cerkves ir sudeda Dievui padėkavonę, kad jų maldos tapo iszklausytos, kad nedykai jie apie palocių sudėję rankas slankiojo, by tik carui Dievas suteiktų sunų.

* * *

Užgriaudė Peterburgo apielinkėse kanuolės. Gyventojai ausis pastatė ir klausosi. Nuo trenksmo kanuolių suprato, juog caras susilaukė savo szeimynoj vieno naujo sąnario, bet da nei vienas nežinojo kokios lyties. Szuvius vieną paskui kitą skaito, kadangi užgimus moteriszkai lycziai isz kanuolių paleidžia tik 31 szuvį, o vyriszkai pervirsz kiek nori. Gyventojai klausosi. Jau 30, jau 31 ir... antgalo 32. Sunus, sunus! rankomis visi suplojo, o kanuolės gal isz džiaugsmo net 101 szuvį iszleido.

* * *

Teip, yra jau sunus, caras džiaugiasi, o su caru jo visi pavaldiniai maskoliai. Bet męs lietuviai ar turim sykiu su burlokais džiaugtis. Sztai "Lietuva" num. 34 pranesza, juog maskoliszka iždo ministerija iszdavė prisakymą visoms Lietuvos paskolos draugystėms, idant savo atskaitose pristatytų sąnarių sanraszą, visus padalinus pagal tikėjimą. Menama, juog tuo budu randas nori visus lietuvius isz virszininkų urėdo iszbraukti, o į jų vietą pastatyti burlokus.

* * *

Tai butų pirmutinis lietuviams smugis, kuriuomi caras su savo ministeriais už nekurių prielankumą atsidėkavotų. Bet kur-gi da tukstancziai kitokių skriaudų ir persekiojimų? Nėra jokios vilties, kad caras gimus savo įpėdiniui lietuviams suteiktų kokias nors amnestijas, teip-pat nėra vilties, kad sunus persekiojimus panaikintų. Lietuviai, jeigu patįs milžiniszkai sau liuosybės neiszkovos, vargs po jo letena per szimtus da metų.

* * *

Tolimuose Rytuose karė, kaip matoma isz parėjusių žinių, — labai marga. Isz Chefoo telegramai nuo pradžios porto Arturo apgulimo pranesza, juog japonai prie drutvietės sykį prażudę 15,000 kariumenės, antrą net jau 20,000 paskui vėl 10,000 ir dabar antgalo vėl net 20,000. Tuomtarpu maskoliai žuna kas sykis vos po kelis szimtus. Jeigu jau butų teisybe, tai japonai prie drutvietės kariumenės dabar neturėtų, tuomtarpu portą Arturą grumdo, net žemė persigandusi dreba.

* * *

Ant vandens maskoliai nei vieno kariszko laivo neteko. Iszplaukus maskoliszkiems laivams isz porto Arturo ir Vladivostoko, admirolas Togo ir Kamimura kaip pasisuko, maskoliszki laivai kiti nugrimzdo, o kiti sukulti vos spėjo į neutraliszkus portus pasislėpti. Nekurie da sugrįžo portan Arturo, bet karėj dalyvauti jau negali. Vandens karalius, admirolas Togo dabar galės atsilsėti, o kaip krįs portas Arturas, nusiduos ant vakacijų.

* * *

Apturėjom isz Prusų privatiszką žinią, juog "Tėvynės, Sargas" ir "Kryžius" paliovė iszeidinėti. "Vien. Liet." tacziaus 33 numer. pranesza, juog "T. S." persikelsęs į Lietuvą, Maskolijoj. Tokiu budu varpininkai & Co. turi progą pasidžiaugti, nes antsyk du katalikiszku laikraszcziu pasimirė.

* * *

Nedykai caras Vokietijos ciesorių kalbina į kumus, jeigu Vokietijos valdžia paskutiniu sykiu nori carui prisitar nauti. Karaliaucziuj pagal caro norą, Vokietijos valdžia už slaptingus rasztus, prieszingus caro valdžiai, suaresztavo kelis Maskolijos pavaldinius, tarp kurių buvo ir lietuvių, ir sudas anuos nubaudė. Tas negirdėtas dalykas nepersenieni buvo. Visi Vokietijos gyventojai labai pasipiktino, kad Wilhelmas carui skrandą bucziuoja.

* * *

Paskutiniu sykiu parėjo žinios, juog Vokietijos valdžia visus Maskolijos pavaldinius (tuos, kurie yra zapasnais) pasižadėjo isz savo rubežių atgal į Maskoliją isztremti. Tuli vargingesni lietuviai szaukiasi pas savo gimines ir pažįstamus Amerikoj, kad suteiktų jiems pagelbą, kadangi policija paskyrus laiką visiems Maskolijos pavaldiniams grįžti į savo tėvynę.

* * *

Girdint tokius apsireiszkimus, žmogui labai nesmagu ant szirdies pasidaro. Rodos eitum tuos judoszius Romanovus ir jų visus lizdus kaip žalczius iszkerstum ir sujieszkotum gal tuokart teisybės! Nes sziandien vargdieniu gyvenimas ir mirtis jų rankose. Užgimė viens despotas (kitaip jo negalima užvardinti, tegul tik Dievas jį augina), jo vardas atsiliepė po visas padanges, kaipo apie kokį stebuklą visi raszo, visi szneka, o kad vargdienis isz alkio kojų nepavelka, arba jį valdžia užkankina — nieks nežino. Kodel tokia neligybė ir neteisybė vieszpatauja?

* * *

Ant paskutinio klausimo gali atsakyti tik Nikalojus su Wilhelmu, kuriuodu sziandien susitarę musų brolius, tuos brolius, kurie jiems palocius, bet neprieinamus, įsteigia ir sukrauja milionus, nori į gyvulius paversti ir padaryti savo įrankiu, nes mato, juog numylėta Mandžiurija priesz japonus galvą palenkia.

* * *

Suvienytose Valstijose gal netrukus jau nei konstitucijos nereikės. O kam, ar negeriaus palikti despotiszku krasztu. Jau žmonelės Jurgio Washingtono dovanomis atsidžiaugė. Nėra tos dienos kad kur kokioj valstijoj nenužudytų nigerio. Tankiausiai žudo be jokios kaltybės. O kodel? Todel, juog baltiejei nigerių neapkenczia. Valdžią tyli, kad ji jau ir tylėtų.

* * *

Antras vėl dalykas yra tas, juog gelžkelių kompanijos kaip ubago botagas pasileido. Teip-gi nėra tos dienos, kad kokių nelaimingų atsitikimų nebutų. Bėgyj trijų paskutinių mėnesių Suv. Valstijose ant gelžkelių tapo užmuszta ir sužeista 13,000 ypatų, kurios už savo pinigus sau nelaimę nusipirko. Su sziuom teip-gi baltasis Washingtono butas neturi nieko....

* * *

Po visų tų nelaimių negalima da užtylėti apie Amerikos lenkus, kurie gal turbut jau "patriotiszką" svaigulį įgavo. Japonijos vadą jenerolą Kuroki pripažino per lenką ir dabar visi pradėjo visiems girtis. Paskutiniu sykiu Chicagos "Zgoda" užmano da jenerolą Kuroki pakviesti Chicagon, ant atdengimo, 11 d. rugsėjo, Kosciuszkos paminklo. Ir teip aiszkiai argumentais iszveda, kad isztikrųjų Kuroki butų jau lenku.

* * *

Sumanesni lenkai isz to visko juokiasi, bet tuliems neperdaug gražus juokas. Neperseniai "patriotai" iszrinko delegatus ir nusiuntė pas japoniszką konsulą, Chicagoj, pasiklausti apie Kuroki visą praeitę. Delegatams nusidavus konsulas apreiszkė, juog Kuroki giminė ir pravardė be jokių permainų jau per tris szimtus metų Japonijoj gyvuoja. Tai isztaręs, pasakė good bye.

* * *

Taigi lenkams buvo užtektinai ir jie minėtą apreiszkimą, kaipo nepriduodantį jokios garbės, slepia, vienok "rodakams" vis-gi da į krutinę karszczio priduoda. "Saulė" geriausiai padarė, girdi, Kuroki ne lenkas, bet lietuvis, ne Kurkovski, bet Kurkauckas. Gal buti, nes lenkai lietuvius nuo seno pripratę savintis.

Isz Amerikos.

Priežastis persiskyrimo.

DENVER, COLO. Ponia Mary Bryning isz Kansas City įneszė sudan praszymą dėl persiskyrimo su vyru Howard Bryning. Moteriszkė kaipo priežastį paduoda, juog jos vyras turi guminį sprandą, kurį priesz ją nuolatos it karną lenkia, ką tik ji jam pasako arba liepia. Pertat ji mano, juog toksai karsztas vyras jos per moterį jokiu budu negali turėti. Girdi, jis savyj neturi jokios energijos ir ant kožno moters pamojimo arba kapriso, pasirengęs į ugnį szokti. Tas jai visiszkai netinka.

Taigi atminkit, vyrai, nes czia jums labai gražus pavyzdis.

Du nigeriu sudegino.

STATESBORO, GA. Du nigeriu: Paul Reed ir William Cots tapo 9 dieną szio mėnesio apsudytu ant mirties per pakorimą už nužudimą ir sudeginimą nekokio H. Hadges su jo moterimi ir trimi vaikais. Nežiurint į tai, juog ant žmogžudžio užkrito sudo isztarmė, susirinkę baltųjų ukėsų minios ir nežiurint policijos, įsiveržę kalėjiman, isz tę iszsitraukė žmogžudžiu ir sudegino. Baltiejei savo operaciją labai iszkilmingai atliko. Nigeriu pririszo prie medžio ir apkrovę szakom užkurė. Ugnis labai pamaži liepsnojosi, o baltiejei, it indionai aplinkui szokdami rankomis plojo isz džiaugsmo, juog degina nekokį žvėrį ar gyvulį, bet tik... nigerį.

Tokia tai Suvienytų Valstijų valdžia ir liuosybė. Toki atsitikimai jau nebepirmi, o ypacz sziuose paskutiniuose dvejuose metuose, kada despotizmas szalyj liuosybės pradėjo bujoti. Washingtonas galbut graudžiomis aszaromis butų visas aplietas, kad isz kapų prisikeltų Jurgis, kuris visiems czia liuosybę suteikė. Sziandieniniams prezidentams nieks nerupi. Jie geidžia tik milionus susikrauti, o paskui isz vargdienių žmonių pasijuokti. Jau tokių biaurų ir žvėriszkų darbų nei Kynuose neatrasi.

Nužudė du kudikiu.

LATROBE, PA. Baisaus darbo dasileido nekokia Ona Bet (lenkė), Brandonvillėj, nužudydama savo du kūdikiu. Tas darbas tapo papildytas namuose jos tetos Antoninos Gudenskienės. Szeriffas tuojaus nusidavė į Brandonvillo, atjieszkojo nužudytų kudikių lavonus ir keistą motyną suareszta vo.

Ant policijos stacijos suareszt uota Ona Bet apreiszkė, juog turi 17 metų amžiaus ir su savo tėvu pribuvus isz Suvalkų gubernijos pirmausiai apsigyveno St. Louis. Tę jį turėjusi jaunikį nekokį Joną Szodą, kuris ją apleidęs. Paskui pribuvo į Latrobe, Pa. ir susipažino su Antanu Goblevskiu, kuris pasižadėjęs, su ja apsivesti. Ant 27 d. rugsėjo jau buvo paskyrta vesel ija. Tuomtarpu ji pagimdžiusi dvynelius ir tuojaus užduosinusi. Policija Goblevskį suaresztavo.

Pabėgo su motormanu.

OCEANPORT, N. J. Pana Ethel Barry, duktė aristokratiszkos amerikoniszkos szeimynos, kurios tėvai turi gana didelius turtus, ji pati neapsakomai graži, įsimylėjo į streetkario motormaną, nekokį M. Riordan. Tacziaus žinodama, juog tėvai ją nuo minėtos meilės turės drausti ir bausti, susikalbėjus su savo mylimiausiu nežinia į kur iszdumė. Tėvai iszsyk ir raudojo ir pyko, bet kad dukrelė ilgoką laiką į namus negrįžo, aprimo ir nuo pajieszkojimų atsisakė.

Jos tėvai visas laikas gyvena Philadelphijoj, bet į Oceanportą ant vasaros laiko buvo atvažiavę, kur savo dukrelę ir prarado.

Parapijoj sumiszimai.

WILKES BARRE, PA. Ne toli nuo czia m. Plaino, lenkiszkos parapijos klebonas, kun. Walter, liepė aresztuoti bažnyczios priežiuros sąnarius, kurie pasisavino sau bažnyczios raktus ir norėjo isz parapijos kunigą iszvaryti. Sąnarius aresztuojant neapsiėjo be sumiszimų. Szeriffas 6 ypatas antsyk suaresztavo, o 20 ypatų tapo iszimti varantai.

Sugavo apgaviką.

NEW YORK, N. Y. Habar J. Alfak, garsus Sirijos pirklys nuo salos Haiti, czia tapo suareszt uotas už apgavingą Pietinės Amerikos ukėsų naturalizmą. Tas apgavystes jis dirbo todel, idant to kraszto gyventojai, budami Suvienytų Valstijų ukėsais visuomet tę turėtų atsakanczią globą, nes Suv. Valstijos už savo ukėsus visuomet užstoja.

Apgavikų biuras buvo Waterbury, Conn., kur jų visą pulką policija suėmus į kalėjimus sukimszo. Tuli iki procesui bus uzdaryti.

Plieninis dratas atpigo.

NEW YORK, N. Y. Trustas vadinamas American Steel & Wire Co plieninį dratą atpigino nuo 4 iki 11 dol. ant tono Tuo pacziu budu visokie plieniniai iszdarbiai turės atpigti apart plieninių rėlių. Kompanija per metus plieninių iszdarbių iszleidžia per milioną tonų. Dabar-gi sumažinus prekes, kompanija per metus praras apie 10 milionų dol.

Parsidavęs unistas.

NEW YORK. Czia tapo aresztuotas plumberų unijos vadovas nekoksai Philip Weinseimer, kurį unija apskundė už parsidavimus. Jis savo unijos sukeldavo straikas ir kada nuo kontraktierių kiszį gaudavo, straikas atszaukdavo. Plumberių kontraktierius sude iszpažino, juog Weinseimer'ui laike straikų davęs 1,000 dol ir jis straiką tuojaus atszaukęs.

Nigerius kankina.

STATESBORO, GA. Keliose pietinėse valstijose baltiejai gyventojai pradėjo nemilaszirdingai priesz nigerius kovoti. Nėra tos dienos, kad kur keli nigerini nuo baltųjų rankų nežutų. Kai kur cielas, nigerių szeimynas užpuolę iszniaikina.

Gyva barbarystė! Kur valdžia toji geroji?

Chicagos gelžkelio Rock Island & Pacific trukis prie Altamont, Mo. iszszoko isz vėžių. Dvi ypati tapo mirtinai sužeisti, o 15 lengviau.

Isz 24 unistų, Cripple Creek suaresztuotų už suardymą dinamitu dypo, vis da kalėjime sėdi. Paskutiniu sykiu tsz jų vieną nekokį Kennison slaptingai po sudėjimui kaucijos paliuosavo.

Fergus Falls, Minn. isz pasikėlusio oran orlaivio iszkrito Jacob Hussman ir ažere paskendo.

New Yorke tarp nigerių kįlo didis sumiszimas, kada policiantas tulą nigerį norėjo aresztuoti. Nigerių subėgo per 3,000, bet atvykę policiantai su ugniagesiais visą miniją iszvaikė. Daug ypatų tapo sužeistų ir keliolika nigerių suaresztuotų.

St, Louis'o visasvietinę parodą žada palikti atdarą ir nedėliomis, kadangi prastomis dienomis darbininkai negali lankytis. Įžangą nedėliomis žada sumažinti iki 25c.

Columbus, Ohio, su pagelba elektrikos nužudė žmogžudį Alfr. A. Knapp, kuris savo gyvastyj net penkias moteris buvo nužudęs.

New Yorke prie naminių darbų sziame laike reikalauja net 40,000 mergių.

Coloradoj aukso kasyklose net trijose vietose surado radium'o gįslas, apie kurį aukso jieszkotojai nei atidos nebuvo atkreipę.

New Yorke tulas žmogelis pasiutusiai ant skebų užpuldinėjo, bet kada jį suaresztavo ir sude pradėjo kvoszti, prisipažino, juog neesąs unistu, bet tik visuomet buvęs girtu.

New Yorko ant deszimt lubų name isz aug.-zto su žmonėmis nukrito elevatoris. 18 ypatų tapo sužeistų.

Korespondencijos.

Fontanet, Ind. Czionykszcziam miestelyj lietuvių atsiranda penkios szeimynos vedusių ir per 30 pavienių. Czia atsiranda ir vienas lietuviszkas saliunas, kuris užtektinai gauna nuo savųjų uždarbio.

Tarp lietuvių nėra nieko tokio svarbaus. Tarp viso burelio atsiranda ir keli laisvamaniai, o kiti vėl tikintiejei, kurie daugiausiai, kad neapsirikti tiki į alaus stiklą. Į alaus stiklą tikėti, tai da menka baimė, bet kąda tiejei poneliai iki soties primaukia, tai reik stebėtis kaip viena antrą pradeda pravardžiuoti; vieni szaukia: bedieviai, szliuptarniai, o antriejei vėl: kryžiokai, rymionai! Po tokių ergelių pradeda vaidus, o paskui musztynes su tuszcziomis nuo alaus bonkomis. Panaszių musztynių jau negalima nei iszrokuoti, nes kai kurią dieną net po keles tokias piovynes atsitinka.

Sztai 14 d. rugsėjo atsibuvo net trejos musztynes. Lietuviai tarp savęs puikiau iszdarinėjo, negut japonai su maskoliais Mandžiurijoj. Po musztynių visi nubėgo pas skvajerį ir už savo kruviną darbą po kelis dolierus užsimokėjo. Skvajeris nuo pesztukų abelnai paima 12 dol., bet jeigu jam pinigų menkiau truksta, du arba daugiau dolierių nuleidžia, kadangi žino, juog netrukus jam uždarbis vėl bus.

Isz tokio gražaus burelio lietuvių vos septynios ypatos lietuviszkais laikraszcziais naudojasi; 5 skaito "Lietuvą", isz kurių viens da ir "Katalikų", potam vienas—"V-bę" ir da "Saulę". Tuli norints minėtus laikraszczius ir skaito, bet ar gali isz jų kokią naudą apturėti, jeigu be mieros girtuokliauja.

Beje da vienas lietuvis skaito lenkiszką laikraszti ir giriasi, juog jis esąs daug dolei tos priežasties apszviestu. Apie tokius neužsimoka nei raszyti. Praeivis.

Labai sunku įtikėti, kad teip daug musų broliai butų nupuolę su savo blogais paprocziais, o ypacz girtuoklystėj. p. Praeivis suteiks mums abie darbą žinių; kiek uždirba ir koks tę oras. Vienok vis-gi liudna į laikrasztį raszyti panaszias apie mus brolius žinias. Ir kodel teip tarpe musų brolių dedasi, nejaugi negali įgauti supratimo! Sziame laike kur tik negirdėsi vis lietuviai visur girtuoklystėse skenda! Graudu ir liudna ir minėti, nes pamokinimų jokių neklauso.

Red,

Isz Szkocijos.

Glengarnock. Jau mųs broliai glengarniecziai turbut niekad su degtine nepaliaus sėbrauti. Ir vėl 12 d. liepos czionykszcziai musų broliai atlaikė labai iszkilmingą susirinkimą, ant kurio susirinko keliolika ypatų. Balius buvo gana iszkilmingas, aluczio ir degtinės nepritruko ir tuli teip diktokai prisimaukė, kad per biskį ir su gyvastimi butų atsisveikinę. Isztikro gėda net ir raszyti apie mųs glengarnieczius, kadangi neužtenka tos nelaimingos degtinės, kuriaja akis užsipila, bet jau net tuli ir szv. tikėjimu pradėjo niekinti.

20 d. liepos į musų miestą atsibaladojo nežinia isz kur "Salvation Army" dvasiszkasis, mokantis kalbėt ir lietuviszkai ir tulam susirinkime musų brolius ragino pasitraukti nuo savo szv. tikėjimo... Nežinomas nekadėjas lietuviams įkalbėjo, juog musų tikėjimas niekam nederantis, bet jų užtat daug geresnis ypacz. kas jų tikėjimą iszpažįsęs, visur daug geresnį darbą gausę. Tuli lietuviai įtikėjo ir su anuom apgaviku susivienijo.

Matomai jau ant musų Sodomos prakeikimas slenka, jeigu teip broliai pradeda daryti. Ir kam mums da kriksczionio bei kataliko vardą neszioti, jeigu teip pasielgiame? O tai vis todel viskas atsitinka, kad musų broliai paskendę girtuoklystėj, vietoj apszvietos, vietoj doros rasztų, tankiausiai griebiasi už biaurių, supuvusių, bedieviszkų, kurie su laiku žmogaus szirdyj sukelia gyvuliszkus pageidimus ir užtraukia žmonijos panieką, o kartais ir baismę. Saugokitės, broliai, blogų rasztų, ypacz papiktinanczių kaipo pavietrės, nes prieszingai ir ant musų galvų prisiartįs vargai.

J. Val.

Karės atbalsiai.

Londono laikraszcziai su tikrumu tvirtina, juog Kuropatkino Mandžurijoj padėjimas atsiranda labai dideliam pavojuj ir rugsėjo mėnesyj jo visas planas galutinai turės buti iszrisztas. Kuropatkinas su savo gudrumu labai augsztai pats save statė, bet paskutinės žinios parodo, juog jis karėj nieko negali nuveikti, kaip tik nuo japonų armijos bėgti. Caras žadąs surengti naują armiją ir naują jai vardą paskyrti, o Kuropatkin bus praszalintu.

Szį metą Anglijos laivynės mainieriai tapo atszaukti ir kožnai laivynei tapo prisakyta buti ant savo vietų, kolaik nebus prisiųsti nauji paliepimai. Oficierus isz urliopų atszaukė, idant kiekvienas pributų į savo vietas. Matomai tie apsireiszkimai ateityj turi kokį nors ženklyvumą, jeigu valdzia viską teip stropiai dirba.

Peterburgo jeneraliszkam sztabe viskas kaip dienomis teip ir naktimis tik verda. Nei vienas jenerolas jokiu budu negali iszmislyti, kaip jenerolas Kuropatkinas nemoka priesz japonus atsispyrti. Galų gale tuli karių galvocziai susekė, juog Kuropatkin todel traukiasi nuo japonų, kad japonų armija yra padalyta į tris skyrius ir kožnas skyrius turi savo vadą. Todel jeneraliszkas sztabas nutarė sutverti da dvi atskyri armiji ir į Mandžiuriją iszsiųsti. Vieną armiją paves da Kuropatkinui, kuris turės po savo ranka jau dvi, o antrą — jenerolui Suchomlinovui, kuris dabar yra vadu kariumenės Kijavo apskrityj. Abudu vadu bus po priežiura admirolo Aleksiejevo. Tuli oficierai pasakoja, juog karė prasitrauks iki bus simam pavasariui, o kad netrukus apie Baikalą gelžkelis bus subudavotas, tuokart ir kariumenę į karės lauką galės sparcziau siųsti.

Tarptautszkų tiesų profesorius Tokios universiteto, japonas Tomidzu, laikrasztyj "Nippon" pagarsino artikulą, kuriame apkalba, ant kokių iszlygų Japonija dabartinę karę pertrauktų. Ir teip:

1. Pusalis Liaojang pasilieka po Japonijos priežiura.

2. Kynų gelžkelio linija, nuo rubežių iki portui Arturui pereina į Japonų locnybę.

3. Visa Mandžiurija turi buti tarptautiszkai pirklystei atdara.

4. Sala Sachalinas grįžta prie Japonijos.

5. Visas Sibyrius nuo Baikalo ažero iki Tikamjam okeanui pereina į Japonijos rankas pusė Sibyriaus gelžkelio teipgi tenka Japonijai.

6. Karės atlyginimas, kokį Maskolija Japonijai tur užmokėti, turi siekti iki miliardui rublių. Kolaik visiszkai kontribucija su procentais nebus iszmokėta, Japonijos kariumenė prie Baikalo ir kitur užims strategiszkas vietas.

Nuo pradžios mobilizacijos ant didesnių už ažero Baikalo stacijų tapo pabudavoti barakai, kuriuose atsiųstai kariumenei pakeliui turi pagamyti sziltą valgį. Tuose-gi pacziuose barakuose turi gauti valgį ir japonai paimti nelaisvėn ir gryžtantiejei sužeisti kareiviai. Trukis prie stracijos stovi dvi valandi, todel kareiviams yra laiko savo porcijas suvalgyti. Vienok praktikoj viskas yra prieszingai. Virėjai (kaszevarai) priesz trukio pribuvimą per vėlai pradeda piętus vyrti, todel pribuvusiejei kareiviai gauna neiszvyrtą valgį. Visad kareiviai nedavyrto kokio skystimo su duona užsrebia ir eina alkani, nes mėsa ir koszė da neiszvirus. Kada kareiviai iszvažiuoja toliau, virėjai mėsą ir koszę iszverda ir tebuviams gyventojams parduoda. Už viedrą virtos mėsos gauna jie 50 kap., o už koszės — 10 kap. Tokiu budu kareiviai ir vargsta, o valdžia apie tuos dalykus menkai rupinasi.

Japonai prie savo armijos prikergė asztuonis pulkus korejonų kariumenės. Jau vienas pulkas atsiranda prie armijos Kuroki, o kiti da paczioj Korejoj. Visais pulkais komanduoja japoniszki oficierai. Maskolija pasirengus už tai protestuoti, kad Koreja neužlaiko neutraliszkumo.

Žinomas maskoliszkas koresponden tas Niemirovicz-Danczenko pranesza, juog tuli japoniszki kareiviai ant savęs neszioja pancierius. Susirėmimuose atsitikdavo, juog kazekų pikės duriant sužaloavo arba sliduodavo. Iszpradžių to apsireiszkimo nieks nesuprato, bet galų gale pas vieną sužeistą japoną tapo atrastas pancierius. Minėtą pancierių japoniszkas oficierus yra iszradęs, kuriais tuli karelviai ir naudojasi.

Sztai sekantis atsitikimas parodo apie maskolių szioj karėj nesubrendimą. Isz Peterburgo arsenalo į karės lauką tapo iszsiųsta kelios deszimt greitai szaudanczių kanuolių, kurių tuluose kalnuose neatbutinai reikalavosi. Bet atgabenus į vietą, tapo apžiurėta, juog prie kanuolių arsenale pamirszti reikalingiausi raktai. Reikėjo telegrafuoti Peterburgan ir kolaik raktus prisiuntė, praslinko net szeszios sąvaitės laiko.

Zinios isz pasvieczio.

-- Pereituose metuose Vokietijoj alaus tapo iszgerta ant 182 milionų galionų mažiau Suvienytų Valstijų. Matamai vokiecziai geriau linksta prie blaivybės už amerikonus. Arbata ir kava jie vietoj alaus naudojasi.

— Garsusis Lebaudy su savo orlaiviu Paryžiuj darė bandynes. Pasikėlė oran ir apielinkes apliekęs, vėl į savo seną vietą pasekmingai sugrįžo.

— Iszvežimas angliszkų produktų pereituose metuose susimažino ant 23½ milionų dol.

— Vokietija, Austrija, Italija ir Maskolija susitarė ir Anglijai Egipto paveljo pasilikti, žinoma muszti nigerius.

— Jenerolas Rafael Reyes, 7 rugpiuczio urėdiszkai pradėjo savo prezidenturą, kaipo respublikos Kolumbijos prezidentas.

— Prie porto Arturo japonai turi savo kariumenės 100,000, bet jeneraliszką szturmą tuokart padarys, kada didžios kanuolės ant savo vietų bus sustatytos.

— Maskoliszka valdžia savo laivams iszsiuntė prisakymus, idant busimame laike svetimų beginklių laivų neskandytų, bet pirmiaus peržiurėtų kontrabandą.

— Visi isz Peterburgo telegramai vėluojasi, o tai isz priežasties didelių vėtrų, kurios paskutiniu sykiu telegrafų stulpus iszvartė.

— Wiatembergijos miestelyj Ilsfeld, Vokietijoj, užgimė didis gaisras. Isz visų 500 namų pasiliko tik 250, o kiti sudegė.

— Tuli korespondentai pranesza, juog japonų armijoj einanczioj linkon Liaojang atsiranda 10,000 kynieczių, kurie kaipo Japonijos pavaldiniai nuo salos Formoza tarnauja Japonijai. Maskoliai tuom labai piktinasi.

— Maskvan pribuvo isz Mandžiurijos trukis su kareiviais beprocziais, kurie ant karės lauko protą prarado.

— Tarpe maskoliszkų kareivių Mandžiurijoj apsireiszkė drugys ir disenterija, kurios ligos vargszus kareivius kankina.

— Maskolijos valdžia urėdiszkai Japonijai praneszė, juog ant salos Sachalino prasikaltėlius ginkluoja ir siunczia prie armijos Kuropatkino.

— Prancuzija Maskolijai pinigų jau nenori nei už 5 procentus gą skolinti. Tokiu budu Maskolija kreipiasi prie vokiszkų bankierių, Berlyne.

— Suvienytos Amerikos Valstijos labai kreivai žiurosi į Venezuelą, kuaios valdžia amerikonų kompanijai asfalto kasyklas sukonfiskavo.

— Vidurinės Amerikos valdžios daro konferencijas, kad ateityj tarp savęs visados santaikoj gyventi.

— Japonija Korejoj žada įsteigti naujas reformas. Nori, kad ministeriai butų atsakanti ir finansai sureguliuoti.

— Maskoliszkas kontradmirolas Bezobrazov Vladivostoke pavojingai serga.

— Anglų parlamentas tapo iszrisztas. Valdžia už paskandinimą garlaivio "Knight Commander" apkaltino Maskoliją.

— Jenerolas Glazov, Maskolijoj, tapo paskyrtas apszvietos ministeriu.

— Japoniszką admirolą Kamimurą patiko nelaimė. Numirė jo tėvas.

— Admirolas Togo pranesza, juog paskandino maskoliams laivą "Palladą".

— Szvaicarijoj pereitoj sąvaitėj m. Berne, atsibuvo szeszt as zoologų tarptautiszkas susivažiavimas.

— Ant salos Kretos laukiama revoliucija. Gyventojams Jurgio valdžia jau nebodo.

— Kamczatkoj maskoliai iszsiuntė 87 japonus, kurie prie tulo laivo prigulėjo.

Ant pardavimo.

Ant pardavimo geras saliunas lenkų ir lietuvių apygardoje, gera proga del lietuvio, kalbanczio lenkiszkai; dasižinokite pas:

Joseph Mazurkiewicz,
823 N. Marshfield ave,
Chicago, Ill.

Ant pardavimo pigiai puikus 2 lubų murinis namas ant 4 familijų, atsisaukite pas Mrs. Dangler
78 String st. 1-st floor.

Labai puikus namas su sztoru ant bile kokio biznio ir labai geroj vietoj, ant pardavimo. Tas namas yra priesz pat bažnyczią. Butų labai gera vieta del lietuvio. Atsiszaukit į „Kataliko" redakciją.

Pasarga Emigrantams.

Kiekvienas emigrantas pribuvęs į New Yorką turi turėt $15.00 kuris neturės tiek pinigų ir neturės kam pasiųsti jam reikalaujamą sumą, tai to neįleis į Ameriką. Tėmikit ant to labai gerai, nes nauja prova apie tai iszėjo.

Naujausios knygos.

Kuriąs galima gauti „Kataliko" redakcijoj. Knygos savos spaudos.

1 Sziapus ir anapus grabo. Paraszė Gerutis, puslapių 185, prastuose apdaruose..... 75c.
Drutuose ir su paauksuotais antgalviais..... 1.00
2 Praractvos Michaldos, karalienės isz Sabos..... 15c
3 Nuszlaicziai arba paveikslas isz praeities..... 50c
4 Betlejaus stonelė (teatrams)..... 15c
5 Užkeikta mergele su barzda.... 10c

100 Tukstancziu

Gražiausių Popierų su gražiausioms pavinczlavonėms su kvietkoms ir konvertais pardavinėsime labai pigiai:

Popieros druknotos su kvietkomis.

1000 popierų su kopertais parduosime už $8.00
2000 „ „ 15.00
3000 „ „ 20.00
4000 „ „ 25.00
5000 „ „ 30.00

Popieros drukuotos be kvietkų.

1000 popierų su kop. parduosime už 6.00
2000 „ „ 11.00
3000 „ „ 15.00
4000 „ „ 18.00
5000 „ „ 20.00

Pasinaudokite isz tokios progos, nes tos popieros yra labai puikiai iszdrukuotos ant geros popieros, žodžiu sakant geriausios popieros už visas kitas popieras. Pinigus siuskite ant adreso:

J. M. TANANEVICZE
3244 So. Morgan St., Chicago, Ill.

Pigios Popieros!

Labai pigios popieros su visokiais gražiausiais apvadais; kaip tai su amerikoniszkomis vėliavomis ir kitokiais, su visokiomis kvietkomis ir su visokiomis pavinczlavonėmis, prarduosime labai pigiai, — taigi kas prisiųs $8.00 tai gaus 1000 (tukstanti) popierų ir tukstanti kopertų.

Teipgi tais paczias popieras su konvertais be kvietkų duosime už $6.00. Pinigus ir gromatas siųskite ant adreso:

J. M. TANANEVICZE,
3244 So. Morgan St., Chicago, Ill.

Temikit Lietuviai.

V. Milaszevicze slunczia pinigus in sena Kraju. Parduoda szipkortes, apsaugoja namus, biznius, ir furniczius geriausiose Kompanijose Amerikoj, 'Standard Fire Insurance".
Atejkėt pabandyti.
4636 So. Paulina St.
V. Milaszevicze.

BRANCH LAW OFFICE
James A. Brady,
COUNSEL AND TRIAL ATTORNEY
VINCENT MILASZEWICZ
Assistantas ir Notary Public
4636 So. Paulina Street.
Tel. Union 882.

Mes iszvarome kuogeriausiai provas kriminaliszkas ir civiliszkuose atsitikimuose sužeistiems. Iszdirbame legalnas popieras, prie pirkimo prperczių ir iszagzaminavojam abstractus už labai mažą panagradyjimą. Nepamirszkit No. 4636 So. Paulina St.

F. Reenstrom GIDYTOJA
925—35-th St.

Serganczios moterys, tegul atsiszaukia pas gidytoją F. Reenstrom, pagelbės, nes yra specijalistka [illegible] pinigus [illegible] tankas yra teriszku ligų, o sykiu akuszerke

Užkeikto Urvas

APYSAKA.

—: Pagal lenkiszką paraszė P. B. :—

———:o:———

(Tąsa.)

Patyrkim dabar apie augszcziau minėtą kliksmą.

Kada užveizda nuo Stolniko savo butan sugrįžo, pradėjo cigoną nežmoniszkai keikti ir rugoti. Jis jokiu budu negalėjo suprasti, kaip tai toksai nepažįstamas valkiozas už nieką galėjo penkiasdeszimt dukatų gauti!

— Žurėkit, žiurėkit! — kalbėjo pats vienas — toks nekadėjas gauna penkiasdeszimt dukatų!... Tegul-gi jį visi velniai paima!... Ir už ką tiek daug jam pinigų? Ar už sulaikymą arklių? Na, jeigu toj vietoj ir asz bucziau tuokart, kada arkliu bėgo, buvęs, bucziau isztikrųjų sulaikęs! Tegul jį trįs szimtai velnių pagriebia! Kad ne... asz jam vietoj dukatų duocziau penkiasdeszimt... ir butų viskas!

Prie tų žodžių nusikabino nuo sienos botagą ir pradėjo anuom su piktumu mosuoti, o paskui dadurė:

— Jam viską sykiu atduosiu!

Netrukus pribuvo pas jį kambarininkas, neszdamas su savimi puikus naujus drabužius.

— O tas kam? — užklausė užveizda.

— Kam? tik jau ne tamstai, bet tai cigoniszkai dusziai — atsakė pribuiszas.

— Na, matai, tamsta, — sumurmėjo užveizda linguodamas galva — teisybė, teisybė, bucziau pamirszęs. Bet tas viskas protingam žmogui galvoj negali sutilpti. Žinai tamsta, asz jau dėl jo turiu penkiasdeszimt dukatų! Tegul jį szimt...!

— Ar isztikrųjų?

— Nesijuokiu, žiurėk tamsta, da dukatus turiu kiszeniui. Gaila su krikszczioniszkais pinigais persiskyrti, kurie turi pražuti rankose kokio stabmeldžio cigono.

Jiedviem bekalbant, butan įžengė Czesnikevicziaus tarnas.

— O tamsta ką cigonui atneszi?

— Asz? asz galbut geriausią dovaną — atsakė tarnas.

Su tais žodžiais prie užveizdos prisiartino ir anam ką tokį į ausį pasznabždėjo. Užveizdos susiraukęs veidas pradėjo szviestis ir, ant galo, isz to viso piktumo prasijuokė.

Tarnas jam ką tokį pasakęs, pasikloniojo ir, eidamas per duris, da atsiliepė:

— Bet tegul viskas atsakancziai bus iszpyldyta!

— Žinoma, suprantamas dalykas! — suszuko užveizda, — tai da to visko neiszpyldycziau.

Užveizda net ant vienos kojos isz džiaugsmo pasisuko ir kambarininkui tarė:

— O tai mą prisakymas!... Labai iszmintingai!... gaila tik, kad už kožną dukatą po sykį, bet dabar tik pusę!... bet ir tas labai gerai!... Tegul jį trįs szimtai... paima! Gaila tik, kad ne už kožną!... Na tai reikėtų jį jau czia pavadinti.

Tai pasakęs prasivėrė duris.

— Ei! — suszuko — Jonai! ar tę tu esi? Eik greicziau pas cigoną ir pasakyk jam tegul czia tuojaus ateina. Jeigu kartais ne norėtų, atvesk jį. Girdi!

— Gerai, dauggalis pone! — atsiszaukė už durių Jonas.

Užveizda atsisuko vėl prie kambarininko.

— Sztai tuojaus prasidės komedija! — tarė.

— Ką tas viskas ženklina? Kokia komedija? — užklausė kambarininkas, negalėdamas užveizdos džiaugsmo suprasti.

— Matysi tamsta, matysi! — antrino užveizda trindamas delnais.

Kambarininkas buvo žingeidus pamatyti, kas turėjo czia buti, todel vėl užklausė:

— Kas tas butų, pasakyk mą, tamsta. Nereik nieko slėpti.

— Na! ha! ha! ha... hi! hi! hi!... matai tamsta hu! hu! hu!... o tai ponas cigonas apturės parėdus, penkiasdeszimt dukatų ir... dvideszimt botagų!...

Kambarininkas nusistebėjo.

— Bet klausyk, tamsta! Juk tas negalimas daiktas — tarė — tas negalimas daiktas, bet jokiu budu negalimas!

— Kaip tai negalimas? Ką tamsta gero manai? — užklausė užveizda atsistojęs priesz kambarininką.

— O teip tas yra daiktas negalimas! — paantrino kambarininkas — kadangi jo mylista Stolnikas geriems žmonėms tokių dovanų nesuteikia. Jis kožną burą draudžia muszti, o ypacz dabar da savo dukters iszgelbėtoją. Ar atsimeni, tamsta, ką nuo jo apturėjai už baudžiamą vieną tarną? Pertat asz rodyczau cigono nemuszti, nes tamsta czia ir duoną kartais gali prarasti.

— Na!... Juk patsai jo mylista Stolnikas per savo tarną prisakė!

Tas tarnas ne pono Stolniko, bet Czesnikevicziaus.

— Mą vistiek.

— Imk tamsta ant savęs visą atsakymą, o asz sau rankas nuplauju.

— Suprantamas dalykas!

— Vienok su ekzekucija palauk, kolaik asz nepersitikrįsiu, ar isztikrųjų Stolnikas yra prisakęs.

— Na, na! Eik sau tamsta su Dievu.

Kambarininkas paėmęs kepurę norėjo jau butą apleisti, kad tuomtarpu tarp durių cigonas pasirodė.

Kada užveizda savo butė su augszcziau minėtomis ypatomis kalbėjosi, cigonas klupojo prie savo lovos. Galvą į užklodę įsuko ir liudnai apie savo buvį mąstė.

Laiks nuo laiko galvą pakeldavo ir suszukdavo:

— O Dieve! O dangai! Kodel asz užgimiau? Argi ant visados jau asz tose kancziose pasiliksiu?... Vos mą szviesesnis spindulys užžiba, jau vėl gęsta... reik pamesti viską, idant vėl laukuose paniekinime gyventi!...

Paskui vėl:

— Motyna manęs laukia!.... mano brangioji motyna... o asz nuo jos pasitraukti jau negaliu! O tu mą gero veliji, mano motyn!... Teip, eisiu vėlei prie tavęs, prie tavęs pasiliksiu ir su tavimi gyvęsiu...

Nekurį laiką buvo aprimęs.

— Eisiu! iszbėgsiu! — pradėjo vėl, — ir jau nekuomet į czia nebgrįžsziu... nes ko asz czia susilauksiu? Gyvęsiu varge, laukinį gyvenimą vesiu, galbut tuokart mano szirdis užgys... Ak, toji szirdis, szirdis!... Ji plyszta, tarsi, isz krutinės nori iszsigauti... jaucziu, kaip ji kraujais apsilieja, o vienok netekau spėkų, kad szį dvarą apleisti!

Czia pertraukė savo raudojimus ir galvą nulenkė. Bet netrukus vėl, da liudniau, pradėjo aimanuoti:

— Vienok paliksiu tą rojų, apleisiu tą vietą, kur apturėjau daug meilės ir daug iszniekinimų... Bet tie iszniekinimai mą buvo saldybe... Teip!... eisiu, eisiu ir jau nebegrįžsziu!... Bet toji krutinėj ugnis?... Reikės kasdieną aszaras lieti, galbut aszaros ugnį užgesįs... Teip! eisiu, bet tuojaus eisiu ir jau daugiau nebegrįžsziu... Jau ne! Ne!...

Su tais žodžiais paguldė galvą ant lovos. Apsipylė veidai aszaromis ir vėl užvaitojo:

— Bet ji tokia gera!... Bet ji tokia graži!... Ak, jos akys mano szirdį pervėrė... veržiasi net į duszią!... Kaip peiliai mą szirdį piausto, vienok... manęs užmuszti negali!... Amžinai nuo jos akių asz geiscziau kentėti, amžinai geiscziau į jos aniuoliszką veidą žiurėtis ir amžinai norėcziau jos puikų, limpanti balsą girdėti!... Bet asz gal paikas... teip, asz paikas! Mano galvoj užia, kraujas veidus degina... teip, esu paikas! Ji yra didi ponia, graži, gražesnė už angelą... o asz... varguolis... negaliu nei prisipažinti, kas asz esu... O Dieve, geriau isz szios pasaulės paimk mane, nes jeigu Tu manęs nepražudįsi, aszai pats nusižudysiu!!... Ji prie manęs teip maloniai kalba, ji apie mane teip rupinasi, tarsi, balandėlė apie savo jaunus paukszcziukus... nes nežino, kas asz do vienas... Ak, kada asz jai i akis žiurau, mane tarsi, stumte kas prie jos stumia, by tik prie jos ant kelių pulcziau ir jai kojas bucziuocziau... bet aszai... nei pamislyti apie tai negaliu, nes patsai savimi baidausi. Tik bucziuoju tą vietą, ant kurios jos kojos stovėjo, bucziuoju visus tuos daiktus, prie kurių ji savo rankom buvo prisilytėjusi... Ai! asz ją myl...! Tylėk, liežiuvi, nebiaurok! Ji yra angelu, o tu... tu!...

— Cigone! — suszuko Jonas perkuniszku balsu prasivėręs duris. — Ei, tu greicziausiai skubinkis pas jo mylistą poną užveizdą! Bet tuojaus! Girdi?!

Cigonas persigandęs dėl pertraukimo jo monologo, nuo grindu paszoko ir nei žodžio nepajiegė isztarti.

— Ar tu klausai?! — suszuko da Jonas.

— Sztai esu, — atsakė nusižeminęs cigonas ir prisiartino prie durių.

Jonas nutvėrė jam už apykaklės ir smarkiai pastumė. Cigonas nieko neatsakė tik sunkiai atsiduksėjo.

Ant dvaro buvo tamsu, o lietus kaip isz viedro liejosi. Medžiai nuo pucziamo vėjo net iki žemės linko. Netrukus cigonas atsistojo prie užveizdos buto durių. Jonas duris atvėrė ir cigoną per anas įstumė.

Užveizda pamatęs cigoną, atsistojo ir įsignybęs į szoną ranka pradėjo usus sukinėti. Cigonas nežinodamas, kam jį czia pavadino, įėjęs į butą tik dairėsi. Visą laiką jo dvare buvo, jis niekur isz savo kambario nei kojos nebuvo iszkėlęs, apart daržo, po kurį su Stella galėjo vaikszczioti, todel jam buvo dideli dyvai, kada svetimame bute atsirado. Jam visi daiktai buvo nepažistami ir keisti.

(Toliaus bus.)

Judosziaus ploszczius.

(Pabaiga).

Netoli kur ir gaidys užgiedojo, o paskui jį ir kiti tą pati visomis pusėmis paantrino...

Bet Judoszius nematė nei szviesaus mėnulio, nei temstanczių žvaigždžių, negirdėjo teipgi giedanczių gaidžių, bet vis smarkiau bėgo, tarsi, ji turėjo kas vyti arba botagu jam nugarą kapoti.

Netrukus auszra ant dangaus pasirodė ir pradėjo auszti ir padangės teip paraudonavo kaipi nuo gaisro.

— Judoszau! Judoszau! prasineszė aplinkui kliksmas.

Bet tas nebuvo szauksmas kaipi brolis brolio, arba draugas draugo, bet vientik kokie tai laukinių žvėrių niurnėjimai, arba pagedusio szunes staugimai...

Czia pro Judosziaus galvą ir vienas ir antras akmuo pralėkė....

Judoszius pamatė dabar, juog netik ką nuo Jeruzolimos atsitolino, bet sugrįžo beveik į vidurį miesto.

Krankdami ir rėkdami tokia daugybė žmonių ėjo, kad Judoszius savo gyvastyj tokio burio nebuvo da matęs. O tarpe jų ėjo Jezus, neszdamas ant savo peczių sunkų kryžių, nuo kurio visiszkai prie žemės buvo prislogintas.

Ir sztai nuo kožno Jezaus galvos plauko varvėjo kruvinas prakaitas, nes erszkėczių vainiko digliai net į galvos smegenis buvo sulindę.

Bet tie, kurie paskui Jezų ėjo, į Jo kruviną prakaitą nieko nepaisė, tik pasiskubindami rekė:

— Greicziau, nes jau mus ir sabatas užpuls!

Judoszius visu kunu sudrebėjo, o tie pinigai, kuriuos jis krepszyj buvo prie juostos prisikabinęs, tarsi, jam szoną ir jau paczius vidurius degino....

Jis da greicziau pradėjo bėgti ir netrukus apsidairęs pamatė, juog esąs prie maldnamio, kur visi žydų kunigai buvo susirinkę, Vienok jo į maldnamį neįleido, bet priesz jį duris uždarė.

O czia jau vis labiau vidurius kaip liepsna degina; dantys jo laksto ir kaipo vilko yltys viens į antrą barszkina.

Lupos jam iszdžiuvo ir kaip anglis pajuodavo.

Tuokart Judoszius nieko nepaisydamas, metė krepszį su pinigais ir pradėjo bėgti pirmyn. Da labiau jam karszta pasidarė, da labiau jo dantys pradėjo barszkėti, o liežiuvis teip iszdžiuvo, kad jo negalėjo burnoj kaip pagalio paversti.

Saulutė augsztyn jau užėjo, bet ne teip jau szvietė kaip visada; aplinkui raudonu ratu buvo apsiaubta, tarsi kraujais aplieta.

Judoszius teip nuvargo, kad sustojęs isz vietos jau negalėjo pasijudinti.

Tuokart sustojęs apsidairė.

Bet sudrebo ir po juom kojos pradėjo linkti.

Ant Kalvarijos augszto kalno stovi trįs kryžiai, ir prie augszcziausio kryžiaus prikaltas T a s a i, Kurį jis yra iszdavęs.

Į umą laiką dangus aptemė teip, kad brolis brolio, o tevas sunaus negalėjo pažinti.

Vientik apie Nukryžiavotojo galvą aplinkui szviesa spindėjo....

Žemė, tarsi, pradėjo savo visuose pamatuose drebėti, o dangus į ją pradėjo perkunais leisti....

Judoszius atsikvėpęs vėl be atminties bėgo ir ko toliau jis bėgo, aiszkiau vis jam akyse tie trįs kryžiai žierėjo, tarp kurių vis vieną augszcziausį už kitudu matė.

Kiek jis kelio nubėgo, patsai nežinojo ir nežinojo į kur jis bėgo. Jo yiduriai nuo karszczio degė, o liežiuvis teip iszdžiuvo, kad jo negalėjo burnoj kaip pagalio paversti.

Metėsi po medžiu, bet ir medis ant jo jokios mielaszirdystės neturėjo.

Į umą laiką nuo medžio lapai kažinkur dingo ir likusios medžio sausos szakos szaukė:

— Iszdavikas! iszdavikas!

Judoszius nusijuose virvę, kuriaja buvo apsijuosęs, vieną galą užnėrė sau už kaklo, o kitą užmetė ant medžio sausos szakos....

.....

Naktis pasidarė teip juoda, tarsi, vietoj dangaus visą žemę pragaras buvo apsiaubęs.

Laukiniai paukszcziai pradėjo ore sukti apie tą sausą medį kranksėdami....

Judosziaus ploszczius vėju į visas szalis buvo pucziamas ir tamsioj naktyj raudonu krauju bližgėjo...

GALAS.

Vietinės žinios.

— Gyvulių piovinycziose straikas iki sziam laikui pasilieka be jokios atmainos. Kaipo kompanijos teip ir straikuojantiejei nepasiduoda. Visi laukia, bet straikų pabaigos negalima įžiurėti.

— Chicagos vagiliai jau pradėjo užpuldinėti net ant automobiliais važiuojanczių, vienok su tais vežimais nėra jokių juokų. Važiuojant Aldermonui W. B. Walrath isz Evanston, du banditu pastojo jam kelią ir liepė jam rankas pakelti, bet aldermonas nepersigando. Automobilį paleido ir vienas banditas priesz ant kelio stovintis net kojas užvertė. Gaila, kad tokio nekadėjaus nesuvažinėjo.

— Prie Colorado ave. einantis greitasis trukis užbėgo ant elektriszko tramvajaus, susidedanczio isz trijų vagonų, kurio du vagonu antsyk sugrumdė. 4 tramvajaus pasažieriai ant vietos tapo užmuszti, o 27 ypatos tapo sunkiai sužeistos. Norints visus kaip trukio teip ir tramvajaus gaspadorius suaresztavo, bet kalto be abejonės tame nelaimingame atsitikime nesuras.

— Užpereitoj sąvaitėj maskolių szv. Traicės cerkvėj, prie No. Leavitt gatvės atsibuvo iszkilminga dievmaldystė delei gimusio Maskolijos įpėdinio. Ant dievmaldystės dalyvavo ir czionykysztis maskolių konsulas.

— Tapo apskaityta, juog straikierai gyvulių piovinycziose laike straiko uždarbio prarado jau daugiau miliono dol.

— Pereituose septyninose mėnesiuose, mieste nuo street karių ir ant geležinkelių pražuvo 227 ypatos!

— Pereitoj pėtnyczioj į Chicago pribuvo naujas Britanijos konsulas Aleksandras Finn. Jis iki sziam laikui buvo konsulu Malagoj, Iszpanijoj, kur laike Iszpanijos karės su Suv. Valstijų dalykais buvo užsiėmęs. Senasis konsulas Wyndham tapo perkeltas Bostonan.

— Musų geras pažįstamas ir m. Chicagos ukėsas, p. V. Milaszeviczia isz po numerio 4636 Paulina st., persikėlė į savo locną namą p o n u m e r i u 1818 W. 47th st., prieszai Hermitage ave. Todel lietuviai su visokiais reikalais lai jau po augszcziau minėtu antraszu prie jo kreipiasi.

Didysis straikas.

Straiko pabaigos gyvulių piovinycziose nematyti. Kompanijos straikieriams galutinai apreiszkė, juog jie prie straikuojanczių nieko neturi. Girdi, kuris nori dirbti, lai eina ir dirba. Toki milionierių apreiszkimai labai daug darbininkams gėlio pagimdė. Prie to policijos virszininkas, Chicagoj O'Neill žadąs prie Stock Yardų skaitlių policmonų padidinti ir Stock Yardus savo globoj laikyti. Buvo kilęs gandas, juog miesto Chicagos mayoras paliepęs kompanijoms skebsus isz Stock Yardų praszalinti, ty. juos laikyti sveikesniuose namuose, bet tas viskas nuslidavo, nes varnas varnui akies nekerta.

Tuomtarpu straikierai nuo unijos organizacijų gauna paszalpas ir gali tvirtai laikytis. Žmonelės aimanuoja ant sunkių laikų, bet ką darysi. Reik visiems iszvien kovoti.

Chicago, Ill.

Lietuviszka Republikoniszka Liga turėjo savo metinį susirinkimą d. 20 Rugpiuczio (Aug.) 1904 m., salėj ob. J. Jauksztczio 1110 Leavett st., ant kurio tapo iszrinkta nauja administracija isz sekanczių ukėsų:

Pasiliko iszrinkta szitokia administracija:

Jonas M. Tananevicze Prez.
I M. A. Vabalas Vice-prez.
II. Vincas Milaszevicz „
III. A. J. Bierzinskis, „
IV. M. Aleijonis „
S. A. Pilackas Sekretorius
L. Normunta Kasierius,
A. Bėža Marszalka.

Executive Komitetas:

I P. J. Jonaitis
II K. Bartulis
III M. Svaranavicze
IV J. Jauksztis
V Vincentas Žitkus
VI J. Narbuda
VII K. W. Dobkiewicze.

Lygos susirinkimai atsibus visada Headquarterij: 1110 Leavett Str. Chicago, Ill.

„Kataliko" agentai.

Kurie turi tiesą rinkti apgarsinimus, prenumeratą nuo skaitytojų, priminėti orderius ant visokių drukoriszkų darbų ir teip toliaus yra szie:

S. Adent
530 Market St
Waukegan, Ill.

T. Kizeviczius,
Box 134 Shenandoah, Pa.

P. Marcinonis,
63 Blendeale st.
Brockton, Mass.

A. Buvelckis,
2515 Larkins Alley
S.S. Pittsburg, Pa.

Alex. Pawlowskis,
3 Braddock ave. Rankin, Pa.

New Philadelphia Pa. apie linkinėj mųs agentas yra
p. M. Matulevicziu s.

Jonas Klusas,
4706 Melrose st.
Edwardsdale, Pa

C. Regis
176 Bolton St.
S. Boston, Mass

Jonas Rikteraitis,
67 James Str.
Waterbury, Conn

M. Valaitis,
32 Congress st
Rumford Falls, Me

Ign. Karbauskas,
154 Sheridan St
Wilkes—Barre, Pa

Mr. John Naujokaitis
91 Nelson st
Commercial Road E.
London, England,

Sabast. Walentinas,
169 N. 3 St.
Brooklyn, N. Y.

Phone 1152 Ogden Estab. 1885

DR. D. B. DEAL,

OKULISTAS.

Offisas ir Rezidencia
208½ Warren Ave., Chicago, Ill.
Netoli Roby

Offisas atdarytas
Nuo 8 iki 11 priesz piet ir
nuo 4 iki 8 po piet.

Musų darbas yra musų geriausias apgarsinimas

2 KRIAUCZIAI 2

PALIONIS IR ZACHAREVICZE.
855 — 33rd st. Chicago, Ill.

Mes turim geriausias ir gražiausias materijas isz kuriu siuvam visokius drabužius pigiai ir labai puikiai. Mislydami sau orderiuoti drabužius, užeikite pas mane persitikrinti ir pažiurėti materijų.

SUSTOK!

Hei! Hei! kur begi Jonai teip greitai?

— Ugi begu in Storą pas S. Anuczauska, tenai jis užlaiko gerus Czeverykus, Batus ir visoklus vyriszkus apredalus. Žodžiu sakant, tur visą gerą tavorą. —

— Tai palauk ir asz eisiu kartu, maeziau tur geru Marszkiniu, jisai geras žmogus, patarnuja kiekvienam teisingai, pigiai ir gerą tavorą parduoda. Eikit visi ir savo draugus nusiveskit pas::

St. Anuczauska
4510 So. Paulina str.

Pirmos Lietuszkos buczerne ir groczerne!

—: Po num. 3338 Fisk str. :—

Užlaikau didžiausią krautuvę valgomų daiktų. Buczernėje visados randasi visokia szvieže ir rukyta mesa. Groczernėje visoki czisti ir szvieži tavorai. Viskas parsiduoda pigiau kaip kur kitur. Moterėlės praszau atsilankyti ir pabandyti.

Su godone S. Szlepavicze.

Temikit Town of Lake Lietuviai!

Musų tautietis Kazimeras Stulga užsidejo krautuvę czeverikų, drabužių ir tt., ant Town of Lake po nr. 4503 S. Wood St. ir parduoda visokius tavorus pigiaus negu kiti. Taigi neužmirszkite jo krautuves, o busite meilingai priimti.

Tel. Root 713

Jos M. Bartkowiak

REPREZENTATORIUS

M. Hazinski Cigar Mgt.

ISZ SOUTH BEND, IND.

Cigarai puikiausi M. H. 10c. ir kitoki geriausi cigarai.

5016 So. Paulina St. Chicago, Ill.

Mes parduodame visokius Novelty Peczius.

Dastato visokius fruntinius ir kukninius peczius, teipgi visokius naminius daiktus.

Teipgi taiso pagaditus peczius.

W. W. ELLIS,
3249 S. Morgan st. Chicago

Didelis Piknikas

VISU CHICAGOS LIETUVIU

— ANT NAUDOS —

Szv. Kazimiero Kapiniu,

atsibus panedėlyj 5 d. rugsėjo (Sep.) 1904m.

SCHULTH'SO DARZE, RIVERSIDE, ILL.

Piknikas prasidės 9 val. ryto. Inžanga 25 c. poral.

Taigi broliai lietuviai visos Chicagos nepamirszkite pributi ant to didelio Pikniko, nes tai iszpuola liuosa diena nuo darbo, kaipo szventė darbininkų (Labor Day) ir uždarbi nuo pikniko bus apverstas ant naudos kapinių szv. Kazimiero, kadangi reikia daug pinigų, idant iszmokėti ir įrengti jals kaip reikia. Pagal paskutinį pagarsinimą laikrasztyj „Katalikę" reikia tuojaus užmokėti ratą 2635—95. Pasilieka nedatekliaus 1760.11.

Taigi matot brolial lietuviai, kad mums reikia pinigų, idant galėtume iszmokėt savo kapines kuogreicziausiai.

Važiuodami imkitė Metropolitan elevaterį iki pabaigal (linija vadinama „Garfield Park") o isz ten „La Grange" karus, kurie davež iki daržui kur lauks komitetai. Geriausia važiuoti elektriklniais karais in vestus szlėkioms gatvėms: Harrison st. arba 12 st., o visu geriausių 22 st. iki La Grange karų kurie teipgi paims visus iki vietai. Muzikė bus pirmos kliasos ir visokios zobovos.

Užpraszo szirdingai Su godone

Komitetas.

DOVANOS.

Nuo szio laiko „Kataliko" Redakcija savo skaitytojams seniems ir naujiems paskyrė

DOVANAS! : DOVANAS!

Dovanos susideda isz visokių brangesnių knygų ir kitokių daiktų ir tik suteikiamos tiems, kurie ant cielų metų užsiraszo „Kataliką" ir už jį isz kalno užmoka.

Lietuviams gera proga! Tegul kožnas isz to naudojasi! Turės ir laikrasztį ir knygų!

Sztai dovanas sekancziai iszskirstom:

Kas prisiųs $5.75.
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus knygą Gyvenimas Szventųjų vertės $4.75, taigi viso labo vertės yra 6.75.

Kas prisiųs $4.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus naują lietuviszkal—angliszką žodyną vertės $3.00, taigi viso labo vertės yra 5.00.

Kas prisiųs $10.00,
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus naują drukavojamą maszinukę prekė pagal kataliogą $15.00, viso labo yra 17.00.

Kas prisiųs $3.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus dvi knygas Tvanas 2 se tomuose, vertės $1.80, o viso labo vertės 3.80.

Kas prisiųs $3.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus knygą „Kryžiokai" vertės $2.00 viso labo vertės 4.00.

Kas prisiųs $3.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus Tukstantį Naktų vertės $2.00, o viso labo vertės yra 4.00.

Kas prisiųs $4.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus dvi dali Lietuvos Istorijos vertės $3.00, o viso labo vertės yra 5.00.

Kas prisiųs $2.50
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus knygą Žemaicių Vyskupystę vertės $1.00, o viso labo vertės yra 3.00.

Kas prisiųs $2.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus puikų didelį Sapninką vertės 50 c., o viso labo vertės yra 2.50.

Kas prisiųs $2.50
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus kun. Saurusaiczio du angliszkos kalbos žodynu vertės 1.00, o viso labo vertės yra 3.00.

Kas prisiųs $3.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus Lietuviszkas dainas isz visur surinktas vertės 2.00, o viso labo yra vertės 4.00.

Kas prisiųs $2.50
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus knygą Evangelijos ant visų metų svenczių vertės 75 c., o viso labo yra vertės 2.75.

Kas prisiųs $2.50
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus knygą Pekla arba Amžinas Pragaras vertės 1.00 o viso labo yra vertės 3.00.

Kas prisiųs $3.50
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus labai puikius (4) keturis lietuviszkus Albumus su visokiais paveikslais. Kaip tai lietuviszką rasztininką, istoriszką vietų, Lietuvos rasztininkų ir t.t., tos visos knygos yra vertos 2.50, o viso labo yra vertes 4.50.

Kas prisiųs $2.50
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus labai puikią knygą Sziapus ir Anapus Grabo, vertės 75 c. o viso labo yra vertės 2.75.

Kas prisiųs $2.00
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus labai puikią knygą „Naszlaicziai" vertės 50 c. o viso labo yra vertės 2.50.

Kas prisiųs $2.25
Bus pakvitavotas ant cielų metų už „Kataliką" ir gaus Popiežiaus Pius'o X paveikslą, labai puikus ant raudono dugno, iszrodo kaip gyvas ir teipgi gaus Lietuvos žemlapį vertės abu paveikslai 75 c. o viso labo yra vertės 2.75.

Kas prisiųs $6.75
Galės iszsirinkti isz musų kataliogo knygų už $10.00 vertės.

Kas prisiųs $10.00
Galės iszsirinkti isz musų kataliogo knygų $15.00 vertės.

Kas prisiųs $3.40
Galės iszsirinkti isz musų kataliogo knygų vertės $5.00

Kas prisiųs $2.00
Bus pakvitavotas už „Kataliką" ant cielų metų ir galės iszsirinkti isz musų kataliogo už 50 c. knygų dykai.

Augszcziau minėtos prekės **labai** sumažintos ir kuris iszsirinks isz tų dovanų nors kokią, **visada** prie dovanų gaus ant **cielų** metų laikrasztį „Kataliką".

Po apturėjimui pinigų tuojaus iszsiuncziam reikalaujamas **knygas** ir laikrasztį

Raszykit ant sekanczio antraszo;

J. M. TANANEVICZE,
„KATALIKAS"
3244 So. Morgan St. Chicago, Ill.

Keletas palyginimu.

1 „Katalikas" yra geriausias lietuviszkas laikrasztis, kuris paduoda teisingiausias žinias kaip isz Lietuvos teip isz Amerikos ir isz visos pasaulės.

2 „Katalikas" nepriima jokių humbukieriszkų apgarsinimų ir savo skaitytojų neapgaudinėja.

3 „Katalikas" yra vienatinis lietuviszkas laikrasztis Amerikoj, turintis savo locnas maszinas elektrika varomas.

4 „Katalikas" turi daugiausiai užsimokėjusių skaitytojų, negut koks kitas lietuviszkas laikrasztis Amerikoj.

5 „Katalikas"—geras laikrasztis geriems žmonėms.

6 Jokis kitas laikrasztis savo skaitytojams neduoda dovanų, kai kad „Katalikas".

7 Jokis kitas laikrasztis nėra teip aiszkiai atsipaustas kaip „Katalikas".

8 „Katalikas" yra geriausiai redaguojamas už visus kitus laikraszczius.

9 „Katalikas" nepažįsta rugonių, bet žengia teisybės keliu.

10 „Katalikę" visada talpinasi puikiausios lietuviszkos apysakos.

11 „Katalikas" yra pigiausiu laikraszczių Amerikoj, nes saviems skaitytojams prie laikraszczio duoda dykai knygas.

J. M. TANANEVICZE,
3244 South Morgan St., : : Chicago, Ill.

SZIPKORTES!!

Ar nori szipkortės isz krajaus ar į krajų, tai tuojaus raszyk ant vardo „Kataliko" Iszleistojo su užklausimu prekių, kurias tuojaus prisiųsime.

J. M. Tananevicze
3244 So. Morgan St., Chicago, Ill.

K. F. POCIUS,

Užlaikau visokius dalgtus reikalingus dėl kožno Rymo—Kataliko kaip taį: maldaknyges, ražančius, szkaplierius, abrozus, abrozelius, ir kryžius. Teipgi ant orderio perku szliubinius žiedus ir laikrodelius.

880 33-rd St. Chicago, Ill.

PASARGA: Už korespondencijas ir už apgarsinimus „Kataliko" Redakcija neatsako.

Adresai vyriausybių visų tų draugysczių, kurios turi „Kataliką" už Organą.

Teatraliszkos sv. Martyno D-tes vyriausybe

Prezidentas Nik. Overlingas, 3245 S. Morgan St
Vice-Prezidentas Aug. Saldukas 3316 So. Morgan st.
Prot. Sekretorius Mart. Kadziewski 1003 W. 18 Pl.
Finan. Sekretorius K. K. Pocius 880 - 33rd Str.
Kasierius I Nausieda, 917—33 St.
Režisierius Teatro M. Kadžieyskis 1003 W. 18—Pl.

Dr-ste Szv. Vincento Ferr.

V. Milaszevicz, Prezidentas, 4636 Paulina St.
Vinc. Jasulaitis, prot. sekr. 4515 Hermitage ave.

Gv. D. L. K. Vytauto.

V. Milaszevicze prez. 4636 Paulina st.
Al. Baltutis prot. sek. 4583 So. Paulina st.

Dr-stė Szv. Stanislovo V. K.

St. Anuczauskis, prez. 4510 So Paulina St.
Ant. Žalpis, sekr. 4514 So. Paulina St.

Draugysczių reikalai.

12-tas Lietuviszkas Teatras!

po vardu „NELAIMINGAS" perstatymas 2-se aktuose su dainomis surengtas storane Lietuviszkos Teatraliszkos Dr-tės po priegloba Szv. Martino isz par. szv. Jurgio Chicago, Ill., atsibus Nedėlioje 4 d. rugsėjo (Sep.) 1904 m. salėje Freiheit Turner po nr. 3417 So. Halsted st., netoli 34 ulyczios.

Po Teatrui didelis Balius, Inžanga 25c. ir 35c. ypatai, salė bus atidaryta 5:30 val. Teatras prasidės 7-tą val. vakare.

Meilingai užpraszome visus Lietuvius ir Lietuvaites atsilankyti, bus viskas puikiai sutaisyta, o kas dar geriausia kad antrytojaus panedėlyj pripuola amerikoniszka szventė „Labor Day" per ką galėsime iki rytuj pasilinksminti. Ateikite o nepasigailėsite.

Su godone
Lietuviszka Teatraliszka Dr-tė po priegloba szv. Martino.

Saugokitės Sanariai.

Lietuviszka Teatraliszka Dr-stė po priegloba Szv. Martino ant susirinkimo savo nedėlioj 21 d. Rugpiuczio sziu m., nutarė jeigu katras isz sanarių tos dr-stės dirba arba eis dirbti už „Scabą" gyvulių piovinycziose laike straikų, o jeigu liks sumusztas, arba ir užmusztas, neaplaikis nuo dr-stės, paszelpos ligoje, pa grabo kasztų, nei posmertinės, nei jokio patarnavimo.

Mik. Overlingas, Prez.
Mart. Kadziewskis, Sekr. prot. 1003 W. 18-th Place.

Pikninkas.

Visų Chicagos Lietuvių, atsibus 5 d. rugsėjo (September) 1904 m. Schultz'o darže, Riverside, Ill. Ant to pikninko yra užpraszomi visi Chicagos lietuviai koskaitlingiausiai susirinkti, nes pelnas bus apverstas ant naudos Lietuviszkų Szv. Kazimiero kapinių.

Su godone Komitetas.

Dr-tė szv. Kazimiero Kar. turės savo balių Nedėlioje, 6 lapkriczio, 1904 Pulaskio salėje, 800 So. Ashland ave., taigi užpraszo kitų dr-czių tą dieną ne daryti jokių balių, idant vieni kitiems neužkenktų. Komitetas.

Dr-tė szv. Antano turės savo balių 19 d. Vasario (February) 1905. Freiheit Turner salėj 3417-3421 So. Halsted St. pertai užpraszom visų kitų draugysczių nedaryti tą dieną nei balių nei teatrų, idant vieni kitiems neužkenkti.

Su guodone
Komitetas.

Jaunų Vyrų Lietuvių Draugiszkas Kliubas rengia ketvirtą smagų balių, subatos vakare, October 1, 1904, 800 Ashland ave. ir 18 ul., ant kurio užpraszome szirdingai visus lietuvius ir lietuvaites atsilankyti. Balius prasidės 8 val. vakare, inžanga 25c. ypatai. Muzika prof. Brenchall's popullariszkos orkestros. Komitetas.

Subatoj, 27 d. Rugpiuczio (Aug.) 7 val. vakare, salėj Szv. Jurgio, atsibus mitingas visų delegatų, iszskirtų isz visų draugysczių, reikale pasidalinimo darbo ant pikninko Visų Lietuvių Chicagos 5 d. Rugpiuczio (Sep.) 1904 m. Godotinų draugysczių kurios da nepaskyrė delegatų, meldžiame tokius paskyrti.

Su guodone
Komitetas.

Pajieszkojimai.

Pajieszkau savo dėdės, Antano Szeszelgio, Kauno gubernijos, parap. Kamajų, kaimas Gucunų. Meldžiu atsiszaukti ant adreso:
Kaziuna Gildutica,
217 Park St., Lewiston, Me.

Pajieszkau savo brolio Petro Zimonczius, paeinanczio isz Kauno gub., Rosseinių pav. Szilelės parapijos, priesz tris metus gyveno Spring Valley, Ill., paskui Kewanee, Ill. dabar nežine kur jis randasi. Meldžiame atsiszaukti ant adreso:
J. Zimontis,
Bx, 430 Spring Valley, Ill.

Pajieszkau savo brolio Jono Vasaiczio, paeina isz kaimo Obermeszkinės, parapijos Griszkabudžio, gub. Suvalkų. Jis pirma gyveno Anglijoje, dabar tur but jis yra St. Louis. Jeigu kas apie jį žinotų, arba jis pats, teiksis duoti žinę ant adreso:
Peter Vasaitis,
41 String st., Chicago, Ill.

Apoliona Bongartas pajieszko savo szvogerio, Jono Smilgiaus, paeinanczio isz Griszkabudžio parapijos, Widgirių kaimo, Suvalkų gub. Jis pats ar kas kitas teiksis atsiszaukti ant adreso:
Apollonia Bongartas
10137 Commercial ave.,
So. Chicago, Ill.

Reikalinga 1000 ženotų ir neženotų, darbininkų ant farmų, geležinkelių, in Michiganą ir Wisconsiną prie lentų, pjovinycziu, in girias, ir anglių kastynes, in fabrikus, prie visokių darbų, teipogi amatninkų. Mes kalbame lietuviszkai. Atsiszaukit po num. 167 Washington st. room 18 Chicago, Ill.
J. Lucas, Agentas

ZALESKIO

Balsamas nuo skaudėjimo pilvo, yra geriausios gyduolės nuo ligų pilvo, žarnų ir t.t. Gydo užkietėjimą, nenorėjimą valgyt, atsirugimą kartumu, arba rukszczia. Taiso pilvą, sudrutina Nervas ir organizmą. Gvarantuojame jeigu jas naudoja pagal nurodymą.

Prekė - 50c.

Iszdirba
B. ZALESKIS.
(Aptiekorius).
4647 So. Ashland Ave.,
Teipogi parsiduoda aptiekose. Reikalingi agentai.

APTIEKA

Kampas 32-ros ir So. Morgan ul.

Crawley LOCNININKAS.

Atliekame visokius receptus teisingiausiai, geriausiai ir pigiausiai. Teipgi szaukiam visokius daktarus per teleponą ant pareikalavimo.

Frank Kallwach.

APTIEKORIUS.
3121 S. Morgan st. Chicago.
Iszpildo visokius receptus kogeriausei. Reikalaujant kokio nors daktaro gal paszaukti isz mano aptiekos per teleponą už dyką.
Lietuviszkas Daktaras **M. J. Stupnickas** visados randasi aptiekoje.

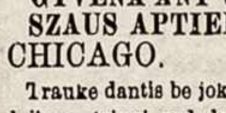
CHARLES ARENS.

APTIEKORIUS.
3400 S. Halsted st. ir cor. 34 ulyczios.
Receptus iszpildo kuogeriausei ar dienos laike ar naktį. Nuo kusiulio ir susiszaldimo vartok MANO PATIES White Pine Cough Cure prekė 25 c. Norint daktarą paszaukti per teleponą niekas tau nekasztuoja. Telef. Yards 655.

TELEFONAS SOUTH 61.

Dr. O. C. HEINE,

DENTISTAS



Offisas ant kampo 31 ulyczios ir South Halsted Str.
GYVENA ANT VIRSZAUS APTIEKOS.
CHICAGO. ILL.
Trauke dantis be jokio skaudejimo, teipgi sudeda szaknius, arba kokius kas nori. Už darba gvarantavoja.

Dr. J. G. Wachowski

4647 So Ashland Ave.
- Lietuviszkas Daktaras -
Ofiso valandos: nuo 9 iki 12 isz ryto.
nuo 3 iki 4 po pietu
Gydo visokias užsisenėjusias ligas su geriausia pasekme.

Dr. Zurawski,

Persikele po No. 4644 So Ashland ave. Valandos nuo 10 iki 12 ryta; nuo 6 iki 8 vakaro. Offisas vidumiestyje sonoje vietoje. Reliance Bldg. 100 State Street. kerte Washinoton ul., ruimas 900. Valandos 3;30 iki 5 po pietu. Kas utarninkas ir petnyczia University of Illinois Congress ir Honore sts. daro klinika biedniems dykai. Val. nuo 2 iki 3 po pietu.

Geo. M. Glaser, M. D

Medicinos Daktaras.
Gydo visokes ligas, turi geriausę praktiką ligose moterų, vaikų ir chroniszkose ligose.
867 32nd Street. Chicago
OFISO VALANDOS:
Iki 9 ryto, nuo 12—2 po pietu ir po 6 vak
TELEFONAS YARDS 885.
Teipogi daro operacijas ir turi geriause pasekme

D-ras A. L. Graiczunas

(LIETUVYS)
3202 S. Halsted St., - Chicago, Ill
Telephone Yards 6072.

TELEPHONE YARDS 904

E. Kennealy

Smala ir žvirium, Stogų dengėjas.
3008 South Loomis St. Chicago, Ill.
Senus stogus peržiuri, ir duoda rodą kaip juos pataisyti ir kiek kasztuos dykai.

Tel. Yards 6015

Pirmas Lietuviszkas Graborius
POVILAS MAŽEIKA,
3315 Auburn Ave.
Persamdau kereczius ant pagrabu, vesseliu, krikszti̇nu ir visokiu reikalu. Teipgi užlaikau puikiausius apredalus del mazu vaiku. Padirbame dailius vainikus su visokeis paraszais. Offisas atdaras diena ir nakti.

URRA VISI PAS
Antaną Skinki

nes yra geras žmogus ir kožną karszcziuose sudrutina su szaltu alum, gardžia arielka ir kvepiancziais cigarais. Lietuviai ne užmirszkite atlankyti savo tautietį, o busite visame užganėdinti.

Dakota ulyczia
Spring Valley, Ill.

THE BLUE FRONT
SALIUNAS

Westville, Ill.
M. Chapes ir J. Urbas uzlaikytojai.

Svetingas ir malonus priėmimas. Jaunikaicziams vėsos vieta. Gerimai puikiausi, o cigarai kvepenti. Visada remkit lietuvius, kaipo savo brolius.
TELEFONAS 29.

Pirmas lietuviszkas saliunas nuo dypo
Aleksandro Mineikos

WESTVILLE, ILL.
Szaltas alus, gardi arielka, kvepianti cigarai, randasi visados del sveczių. Kožnas kelėivis ras czion nakvynę ir rodą visokiuose reikaluose.

Wm. Skinderis

— užlaiko —
PIRMOS KLIASOS SALIUNA
Szaltas alus, gardi arielka, kvepenti cigarai, randasi visados del sveczių. Vakarienė del keleivių, ir duoda rodą visame.
WESTVILLE, ILL.

Wm. Paulauskas

4537 Hermitage Avenue.
Užlaiko geriausią alų, visokias arielkas, likierius ir Cigarus. Meldžia savo tautieczius atsilankyti, o datyrsite smagaus priėmimo.

Didžiausias saliunas ant BRIDGEPORTO.

Užlaikau szalta alu kaip liada, visokius trunkus, likierius, tikrus Havanos cigarus ir turiu puikę Halę dėl zabovu, mitingų ir veselių. Praszau atilankyt pas manę,

Leona Czesławska

3217 S. Morgan st Chicago, Ill.

Didžiause Hale ant Bridgeporto.
ALBERT ROSE,

dėl zobovų, mitingų už pigę prekę galima parandavoti. Už 5 centus galima atvažiuoti isz visų dalių miesto. Trunkus teipgi galima gauti už tą paczią prekę, kaip ir pas wholesale.
3417—3221 S. Halsted st. Chicago, Ill.

Kaz. Kodis ir J. Czapas

Nupirkom nuo Jono Urbos saliuną, po num. 3324 Halsted st. ir padidinom jame tavorą. Taigi dabar užpraszome visus savo draugus ir pažįstamus atsilankyti į musų saliuną, kur busit meiliai priimti, o teipgi galėsite atsigaivint, nes užlaikome skanias degtines, gerą alų ir puikius cigarus. Užpraszome visus. Su godone
K. Kodis ir J. Czapas,
3324 So. Halsted st., Chicago, Ill.

Naujas Saliunas.

Daneszu savo tautiecziams ir pažystamiems, kad uždėjau naują saliuną po uum. 3248 So. Morgan st. kur užlaikau puikus gerymus ir cigarus. Vieta yra puiki ir czysta, szirdingai praszau atsilankyti. Su guodone
Fr. Urbikas
3248 So. Morgan st. priesz 33czia ul.
TELEFONAS Yards 1030.

PIRMOS KLIASOS SALIUNAS
LEONO RUIGIO

3301 So. Morgan St. Chicago, Ill.
Telephone Root 434
Szaltas alus, gardi arielka, kvepianti cigarai randasi visados ant rankos. Sale del mitingų, veselijų ir visokių pasilinksminimų. Lietuviai atkeliavusiejie isz kitur gali gauti pas mus nakvynę ir visame teisinga roda.

KARCZIAMA.

KAZ. LAUDANSKIS,
4600 So. Ashland Ave., Chicago, Ill.
Jeigu nori gėrsmų paragaut, tai ateik pas manę, o gausi visokių gėrymų nuo praszcziausių iki geriausių, o cigarai, tai brolau net isz paczios Turkijos.

Pirmos kliasos KARCZIAMA
J. A. Jaukszczio,

1110 Leavitt St., Chicago, Ill.
Uzlaikau geriausius sveeziams trunkus kvepenczius cigarus, ir visada gali gaut pas mane nakvyne atvaziave isz kitu miestu, teipgi duodu visame roda, einu in sudus uz tlumoczių. Jeigu kas reikalauja kokios rodos, teiksites ateiti pas mane, o asz duosiu jums roda Neuzmirszkit mano adriso:
JONAS A. JAUKSZTIS,
1110 Leavitt St., Chicago, Ill.
Teipgi inszurinu namus, forniszius ir t. t

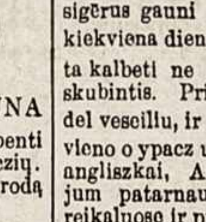
H. B. STERN

— krautuvė —
VUOLAKTINIU TAVORU
3431-33 So. Halsted St.
Atkarpos—priekanos parsiduoda pigiai kas Petnyczia. Marszkiniai ir apatiniai drabužiai kas subata. Moterų Sionai ir vaikų drabužiai visą laiką. Ateikite in tą krautuvę, o užganėdys.

Antanas J. Bierzinskis,

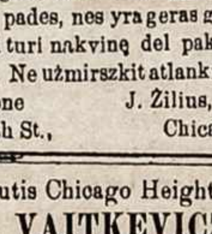
Savininkas dviejų karcziamų
4600 South Paulina St. ir
Tel. Yards 6863
4522 So. Marshfield Ave.

Jei tu, broli, liudnas buni
Vakarais liudnume žuni,
Pas Bieržinski eik kasdieną
Tę priima kožną vieną.
Tę priima, tarsi, poną,
Kožną vieną džentelmoną,
Apsiejimas kuopuikiausias
Ir alutis yr' gardžiausias.
Karsztyj vėso, szaltyj szildo
Liudnus laikus szirdyj dildo,
Pas Bieržinskį gausi rodą,
Visiems dykai jisai duoda.
Jeigu baliaus tau reikėtų
Ir baczkutės pasinorėtų,
Pas Bieržinskį pigiai gausi
Džiaugsies jeigu paragausi.
Pas Bieržinskį eik į salę
Pasiszoksi iki valiai,
O jai nori apsivesti,
Męs pas save galim kviesti.
Pas Bieržinskį visad szoka
Jauni, jaunos, kurie moka,
Nes lietuviai jį pažįsta,
Jam prielankus, kad iszvysta.
Kad Chicagon atkeliausi,
Niekur rodos tu negausi,
Pas Bieržinskį tik ateikie
Viską gausi, ką tik reikia.
Taigi broliai, neliudėkit,
Mano salių pažiurėkit,
Klausk kur mano yr' saliunas
Žino kožnas atejunas.



Raulai kur tu bėgi? Nugi pas Platra Szliaki nes esu labai isztroszkes o pas jį galima atsivedyti nes jisai turi puiku szalta bavarska alu, gardžia ruska ocziszczena arielka, cigarus niat isz Havanos o sigėrus gauni žmogus puiku užkandi kiekviena diena, tai jau ilgiau su tamista kalbeti ne galiu lik sveikas turiu skubintis. Prie to jis turi puikia salę del vesellių, ir mitingu ir paklauso kiekvieno o ypacz už tlumocziu susikalbeti angliszkai, Ateikite pas mane o asz jum patarnausiu už dyka visokiuose reikaluose ir provose. Atvaževęisz kitu miestu galite gauti pas mane geriausia nakvine.

Petras Szlakis.
3321 Auburn Ave. Chicago, Ill.
(Tarpo 33 ul. ir 33 pl.)
Telephonas Root 21.



Szimai kur tu bėgi? Ugi pas Juozapa Žilių, nes esiu labai isztroszkęs, o jis užlaiko gera ir szalta alu, kvepianczius cigarus ir skanią arielką. Jeigu vienam ne bus smagu gert, tai jis ten pats pades, nes yra geras girtuoklis. Teipgi turi nakvinę del pakeleivingu žmonių. Ne užmirszkit atlankiti Žilių

Su guodone J. Žilius,
70—W. 25 th St., Chicago, Ill

Tai rots alutis Chicago Heights pas
LEONA VAITKEVICZIU,

Ogi vyreli alus,
Labai skanus,
Milžiniszki stik-
[lai
Ir gardus labai.
O ir žmogus do-
[ras,
Visame geras,
Visi pas jį eikit,
Niekad ne aplen-
[kit
Jeigu katrie netikite, tai nusiduokite ant 1444 Wentworth ave. Chicago Heights, Ill., Tel. 1474.

Teipgi vienatinis **Notary Public,** Chicago Heights, Ill. Su visokiais reikalais kreipkitės prie manęs, o asz Jums padirbsiu kuogeriausiai.

Pirmos kliasos Saliunas.

ANT TOWN OF LAKE.
Užlaikau kuogeriausią alų ir visokius likierius, o arielka, tai net isz paczios maskolijos. Telp-gi didelė salė dėl mitingų veselių ir kitų pasilinksminimu Neužmirszkitė, ateikite pažiurėt.
J KUSZLEIKO.
5458 Paulina str. Cor 46 str.

Saliunas ir Pirtis.

ALEKSANDRO KUPSZO
3318 So. Morgan st. Chicago, Ill.
Užlaiko puikų saliuną, kuriame randasi skanus alus arielka ir puikus cigarai, smagi vieta dėl užėjimo.
Teipgi turiu tikrai maskoliszkai turkiszką pirtį, kuri yra puikiai naujai in taisyta ir czistai užlaikoma, joje yra garas vanos ir viskas kas prie muzgojimosi reikalinga. Pirtis dėl moterų ketvergais, del vyrų Petnicziom ir subatomis.

PIRMOS KLIASOS
Saliunas

Izidoriaus Yowaiszo
3401 Auburn Ave. Chicago, Ill.
Alus, Likieriai, ir cigarai geriausi ant viso Bridgeporto. Atvažiavę isz kitų miestų teipgi lietuviai gali kreiptis dėl gavimo teisingų rodų, o teipgi patarnaujų visame.

URA! VISI PAS
Juozap. Ridikevyczių.

Užlaiko geriausius cigarus ant viso Brigdeporto. Teipgi geras alus, gardus užkandžei, nepamirszkit savojo. Gyvena ne toli nuo lietuviszkos bažnyczios ant puslaukelės nuo Halsted ulyczios.
Po No. 3253 ILL. Cort ir kampo 33 ulyczios Tel. Root 104.

Urra visi pas
Stanislova Leszczinski

3302 South Morgan Street,
CHICAGO, - - ILL.
Szaltas alus, gardi arielka, kvepianti cigarai visados randasi ant rankos. Smagi užeiga del smagių žmonių. Lietuviai atvažiavę isz kitur gali gauti nakvynę ir rodą visame.

Pigiausias Departamentinis Sztoras
Visame Mieste

Didžiausiame pasirinkime visokios materijos drabužių, czeverikų, parasonų, siutų, moteriszkų apredalų ir t.t. ir t.t. Kiekvienas musų kostumeris yra priėmes makuogeriausiai ir užganedins kožna kostumeri. Ateikit o persitikrinsit

LLOYDS 136 State St. Chicago.

Temikyt Lietuviai ant Town of Lake
Lietuviszkas Fotografistas.

Iszdirbame geriausias fotografias, kokias tik kas nori. Ypacz mes del savo tautieczių padirbame geriausiai. Kas pas mus syki atsilankys, tas jau visada pas mus ateis. Meldžiu atsilankyti o persitikrinsite apie mano darbą. Ne užmirszkite adreso. Duodame prezentus prie kožno orderio.

Z. K. Urbanavicze,
4833 So. Ashland Ave. - - Chicago, Ill.

TEL. YARDS 477

C. F. WOOLEY.

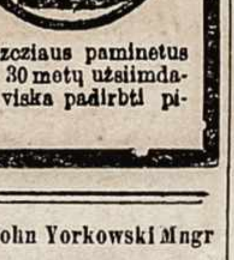
Mes turime didžiasę krautuvę Rakandų (Fornicziu), divonų, lampų, užlaidų dėl langų, medinių ir geležinių lovų, teipgi setų. Viską kas yra reikalinga į stubą.
2937-2945 Archer ave., — Chicago, Ill.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue. Chicago, Ill. Mano Dirbtuvė tapo Apdovanota

DVIEM MEDALIAIS ant Kosciuszkos Parodos už rupestinga, teisinga ir artistiszka iszdirbima.

KARUNU, SZARPU, KUKARDU, ROZETU, BERLU, MARSZALKINU LAZDU ir tt



Turiu už garbę apreikszti guodotiniems Kunįgams ir guodotinoms Draugystems, kad asz dirbu visus augszcziaus paminetus daigtus Pigiausei, Teisingiausei ir geriausei, nes per 30 metų užsiimdama iszdirbimais įgijau geriausę praktiką ir del to galiu viską padirbti pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

J. I. Lamczyk Pres. F. J. Lamczyk Treas. John Yorkowski Mngr

J. I. Lamczyk & Co.

—: Kontraktoriai :—
CIMENTINIU SAIDVAKU
Darbą atliekame kuogeriausiai ir gvarantuojam už savo darbą — — — — — — — — — — —
606 Noble Street Chicago, Ill. Phone Monroe 1685

KAPITOLAS $200.000.00.
Peoples Trust and Saving Bank,

4711 Ashland ave. — Chicago, Ill.

DIREKTORIAI:

Nelson Morris Isz Nelson Morris and Co.,	**I. A. Spoor** Prezidentas, Union Stoc Yard ant Transit Co.
S. R. Flynn Prez. isz National Live Stock Bank of Chicago	**Arthur Meeker** Kas. isz Armouro and Company
C. F. Claussen Savininkas krautuves agurku Chicagoje	**Wm. J. Rathje** Bankos prezidentas ir kasierius.

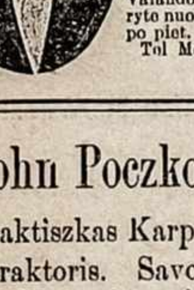
Szitas bankas moka nuo indetu pinigu 3 procenta del zmoniu. Teiposgi paskolina pinigus del zmoniu ant pirmo mortgages ant namu ir biznesiniu properczių po 5½ procento. Bankas yra adaras, Panedelio, Ketvergo ir Subatos vakarais del priemimo depositu.
Galima susikalbeti visokiom kalbom.

F P. Bradchulis

Attorney and Counselor at Law.
Chamber of Commerce Bldg. Room 709
S. E. Corner LaSalle and Washington Sts.
CHICAGO, ILL.
Telephone Main 3642.
Vienintelis lietuvys advokatas, baigęs mokslą jurisprudencijos Amerikoj.
Residencija: 3112 South Halsted St.
Arti 31-mos Tel. Yards 6046

Daktaras F. A. Bauer

sunus garsaus profesoriausM. D. BAUER



Baigęs moksla Europoj ir Amerikoj, gido sunkiausias ligos abieju lyczių su didziause pasekme. Kas nor persitikrinti, ateikite asz duosiu paliudijimus nuo jusu draugu. Ofisas ir givenimas Blue Island ave. kampas 12 ul. Ruimai 8, 9 ir 10 Power House Building.
Valandos: nuo 10 iki 11 ryto nuo 2 iki 4 ir 7 iki 9 po piet. ir nakti.
Tel Monroe 855

John Poczkowski.

Praktiszkas Karpenderis ir Contraktoris. Savo darba atlieka kuogeriausiai. Gyvena po numeriu.
4547 S. Paulina St.
Chicago, Ill.
Tel. Union 332.

Tėmykite!

Ar reikalaujate visokiu laikrodeliu ar ba visokiu auksiniu ziedu padarome ant orderio ir turime gatavu. Teipogi uzlaikome armonikus ir kitokius daiktus, Popieru del gromatu raszymo su graziom pavinczevonom. Ir turime vasariniu marszkiniu, kepurių ir kitokiu daiktu. Sluncziame tavorus ant pareikalavimu. Pasirupinsim uzganedint visus. Kas prisius savo adresa gaus kataliogą laikrodelių dikai.
J. MIRAUCKIS,
3305 Auburn Ave., Chicago, Ill.

POMNIKAI!

Ant Lietuviszkų Szv. Kazimiero Kapinių
Mes užrandavojome szmocziuką žemės nuo Kapinių, kur yra palikta ne szventinta ir atidarom Pomnikų Iszdirbimo szapą dėl parankumo lietuviams, kad nereiktų kreipties prie kitų, kurie lietuvius apgauna atima brangę prekę už piglus pomnikus ir paraszus iszdirba neteisingus, nesuprasdami musų kalbos. Prie musų bus iszdirbti paraszai ant pomnikų kuoteisingiausiai ir prekės bupadirbtos mažesnės ne kaip kur kitur. Teipgi aptaisome lotus su akmeniniais arba marmuriniais stulpukais ant kampų ir aptraukta su lenciugu; teipgi ir ant daug kitokių madų. Lotas tąsyk iszrodo daug gražiau. Užtaigi jeigu kada kam prireiks neužmirszkite musų vietos, ji randasi prie pat Bromo Lietuviszkų kapinių. Pomnikų turim nuo $5.00 ir augszcziau. Su guodone,
St. Casimir's Monument Works.

WESTVILLE, ILL.

DIDŽIAUSIA LIETUVISZKA KRAUTUVE
Petro Varnagio.
Vyriszkų ir moteriszkų drabužių, apautuvų, ir ko tik kas reikalauja. Tavorai yra geriausi o prekės žemiausios. Jusų tautietis užganėdins daug geriau už svetimtautį, užlaiko vieną prekę del visų.
Main ulyczia, Westville Ill.

Lietuwiszka Aparatu Dirbtuwe.

Guodotinoms tautiszkoms ir bažnytinems Draugystems iszdirba:— **Karunas, Amerikoniszkas Wellawas, Szarpas, Juostas, Kukardas, Zenklelius, Kepures ir del Marszalku paredus.**

Guodotiniems Kunigams iszdirba:— **Kapas, Arnotas, Dalmatikus, Albas, Stulas** ir wisus bažnytinius paredus. Visoki darbą atlieka artistiszkai in laiką.
Noredamos guodotinos Dr-tes, arba guodotini Kunigai, kad Jusu darbas butu priderancziai atliktas ir tuom suszelpti sawo tautetę, paweskite ji tikrai lietuwaitiai,
T. ANDRUSZEWICZ & CO.
115 W. Division St., Chicago, Ill.

Lietuvis fotografistas.

Tiktai vienatininis atsakantis ir puikiausias fotografistas netik Chicagoje bet ir visoje Amerikoje, ir norėdamas pasiroditie ka asz galiu darytie, duodu $100 nagrados tokiam fotografistui, kuris gales su manim susiligynti ant mokslo, ir da $500 nagrados tokiam, kuris galėtu teisingiau ir dailesnes fotografijas už mane padirbti. Už tai užpraszau visus tautieczius pas mane atsilankitie, o netikėkite kad kitur jums galės kas geriaus padirbti. Mano priakes fotografiju 2 dol. ir 50 centų už tuzina.
J. P. Rashinskas, lietuviszkas fotografas,
3213 So. Morgan St., Chicago. Vienas blokas nuo lietuviszkos bažnyczios.

MARJA DOWIATT
LIETUVIU DAKTARAS

Kauno gub. Sziauliu pavieto.

723 W. 18-th Street Nuo 8 tos iki 10-tos ryto nuo 7-tos iki 9 val. vakare Nedelioms tiktai nuo 8 iki 10 ryte.	**Telefon Morgan 1382** Telefonuoti galima iszkiekvienos aptiekos

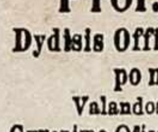
PIRMUTINE LIETUVISZKA DENTYSTKA CHICAGOJ.

Dr. Tekla M. Maturzynska,

Milwaukee kampas Ashland Ave. Continental bldg.
Daneszu visiems lietuviams juog visokį darbą dirbu pagal naujausią systemą ir gvarantavoju. Mano ofisas adaras nuo 9 val. ryto iki 8 vakaro. Nedeliomis iki 4 val. po pietų.

Dr. A. Pietrzykowski,

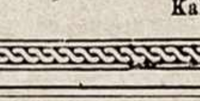
538 Milwaukee ave., kerte Center ave. CHICAGO.



Gydo visokias skuros ligas, užsisenėjusias, teipgi plaucziu ir kepenu.
Examinuoja akis ir ausis, o teipgi prirenka akuliorius. Offiso valandos: Kasdien iki 10 ryto ir nuo 2 iki 9 vakare. Nedeliomis nuo 9 iki 3 po piet.

Prof. D-ras W. A. Kuflewski,

Dydisis Offisas: Columbus Memorial Building, Room 1012 po nr. 103 State St., kampas Washington.
Valandos: nuo 10 iki 12 priesz piet. **Telefonas Central 3618.**
Gyvenimo Ofisas: 724 W. 18th St., **Valandos:** nuo 2 iki 4 ir nuo 7 iki 9 po piet., **Telefonas Canal 78,**
Klinikas „Chicago Clinical School", 819 W. Harrison St., prieszais Pavietava ligonbuti, Utarninkais ir Petnycziciomis, nuo 9 val. isz ryto.



D-as STANISŁAW HEYMAR, DENTISTAS.

809 So. Ashland Ave. kertė 18-tos ulicziоs.
OFISAS ATIDARYTAS: Nuo 9 val. ryto iki 8 val. vakaro. Seventoms dienom nuo 9 ryto iki 3 po piotu.
Kalbamo lenkiszkai ir ruskai.

TELEPHONE YARDS 76.
Stanislovas Marcinkeviczius

Offisas siuntimo pinigu ir szipkorcziu

Parduoda Szipkortes ant visokių kelių mariomis. Siunczia piningus į visas dalis svieto o ypacz rublius in Lietuvą, greitai, saugiai ir pigiai. Perka ir parduoda rublius.
4607 Ashand Ave. - CHICAGO.

Julius Bender

230 to 238 W. Madison St., - CHICAGO
Iszdirbėjai ir pardavėjai naujų ir senų Sztorinių ir Ofisinių fikczerių dėl bile kokio biznio.